

Balkanlarda da  
bir bankadan daha fazlasıyız.

Bosna-Hersek, Bulgaristan, Yunanistan, Kosova ve Karadağ'da sizin için varız.

Ziraat Bankası

Bir bankadan daha fazlası

İz. PİM. PP 104



# BALKAN

web sitemizi ziyaret etmeyi unutmayın...  
[www.balkangunlugu.com](http://www.balkangunlugu.com)

18 ARALIK 2017 PAZARTESİ - Yıl: 10 Sayı: 444

ISSN-2146-085X

Günlüğü



# Belene mağdurlarını sevindiren karar çıktı

Bulgaristan'daki asimilasyon kampanyası davasında Müslüman davacı, 50 bin Euro tazminat kazandı

**SOFYA** İl Mahkemesi, temiz süreci nedeniyle açık kimliği verilmeyen S.S.M'ye 50 bin Euro tazminat ödenmesine hükmetti. Hakim Dayana Topalova, gerekçeli kararında, eski komünist rejim sırasında ülkedeki Türk ve Müslümanların isimlerinin Slav isimlerle zorla değiştirildiğini, dini ibadetlerini yerine getirmelerinin de yasakladığını belirtti. Topalova, "Asimilasyon kampanyasıyla ilgili ana dava, çeşitli pürzeler yüzünden iki kez zaman aşımına uğramış. Ancak davaya ilgili işlemlerin neredeyse bir insan ömrü kadar gecik-

tirilmesini haklı göstererek kabul edilebilir hukuki bir gerekce olamaz." ifadelerini kullandı. Bulgaristan'da etnik ve dini azınlıkların bulunmadığını iddia eden devrik diktatör Todor Jivkov'un rejimi, ülkedeki Türk ve Müslümanlara karşı "Yeniden Doğuş Süreci" adlı asimilasyon kampanyasını uygulamıştı. Türkiye, 1989'dan sonra Bulgaristan'ı terk eden 350 bini aşkın Bulgaristan Türküne kapılarını açmıştı. Eski rejimin asimilasyon kampanyasına karşı ana dava, 1991 yılında açılmıştı. ■ 5'te



## İlk Arnavutça seçmeli ders İzmir'de

● TÜRKİYE Milli Eğitim Bakanlığı tarafından Ortaokullarda Yasayan Diller ve Lehçeler dersi kapsamında "Boşnakça" ve "Arnavutça" dersinin geçen yıl seçmeli ders kapsamına alınarak öğretim programlarına konulması kararı ardından ilk ders İzmir'de yapıldı. İlk aşamada 5, 6, 7 ve 8. Sınıflar Öğretim Programı'na uygun Arnavutça ders kitapları hazırlandı ve 1500 adet basıldı. Türkiye'nin İzmir şehrinde ilk Arnavutça seçmeli ders, İstanbul'daki Kosova Diaspora Kültür Merkezi Müdürü Kamil Bitis tarafından verildi. ■ 3'te



## Maarif Vakfı Okulu'na Başbakan Haradinaj'dan övgü

● KOSOVA Başbakanı Ramush Haradinaj, Türkiye'nin Priştine Büyükelçi Kılıç eşliğinde, ülkenin güneybatısındaki Prizren'de bulunan Uluslararası Kosova Maarif Okulu'nu ziyaret etti. Haradinaj; "Bu okul, Kosova'daki çocukların için yüksek standartlarda ve bu kadar iyi bir programa eğitim görmeleri açısından gerçekten iyi bir imkân. Prizren'deki Maarif Okulu yüksek öğretim seviyesine sahip ve çok ciddi bir okul." dedi. ■ 4'te



## Kalkandelen Kız Medresesi'ne TİKA desteği

● TÜRK İşbirliği ve Koordinasyon Ajansı Başkanlığı (TİKA), Makedonya'daki İsa Bey Medresesi'ne 32 bilgisayar, 5 projeksiyon cihazı, 4 dizüstü bilgisayar ve 1 akıllı tahta olmak üzere donanım ve ekipman yardımında bulundu. Yardımlar nedeniyle Medresenin Kalkandelen Kız Şubesi'nde tören düzenlendi. ■ 3'te

## Arnavutluk'ta AB seferberliği başlatıldı

**BRÜKSEL'DE** Avrupalı yetkililer ile görüşen Arnavutluk Başkanı Edi Rama AB üyeliği için müzakerelerin bir an önce başlatılmasını talep etti. 2014 yılında Arnavutluk'a resmen aday ülke statüsü verilmişti. Edi Rama Avrupa Birliği'nin bölgede istikrarı korumak ama-

cıyla Balkanlara yoğunlaşması gerektiğini ifade etti: "Balkanlar önemli bu yüzden farklı bir düzeye bulunması gerekiyor. Reform yapmayı geride bırakarak daha çok jenstratifik oyuncu olması için çalışmalar yürütülmeli. Üyelik müzakerelerinin baş-

latılmasını istiyoruz zira ilerleme kaydetmek istiyoruz" dedi. Avrupa Birliği ile üyelik müzakerelerinin başlatılması için öncelikle yargı sistemi reformu yapılması gerekiyor. Arnavutluk bu kapsamında anayasal reformu onayladı ve savcıları izleme komisyonu oluşturdu. ■ 10'da



VUSLATIN  
GÖLGESENDEKİ  
KUDÜS

Mehmet KIZILKAYA Sayfa 9'da

BALKAN POLİTİKAMIZDA  
TÜRK-ARNAVUT  
KOALİSYONUN  
ONEMİ

Rifat SAIT Sayfa 3'te



# PTT'DEN YILBASINA ÖZEL KAMpanya

Posta ve Telgraf Teşkilatı Anonim Şirketi (PTT A.Ş.), özel gün ve haftalara yönelik kampanyalarına bir yenisini daha ekledi. Şirket, 2018 yılını karşılamaya sayılı günler kala yılbaşına özel bir kampanya düzenledi.

## ANKARA/BALKAN GÜNLÜĞÜ

Posta ve Telgraf Teşkilatı Anonim Şirketi (PTT A.Ş.), özel gün ve haftalara yönelik kampanyalarına bir yenisini daha ekledi. Şirket, 2018 yılını karşılamaya sayılı günler kala yılbaşına özel bir kampanya düzenledi. Sevdiklerinin yeni yılını hediye veya tebrik kartı göndererek kutlamayı planlayanları oldukça mutlu edecek kampanya 25 Aralık'ta başlayacak. Bu çerçevede, yılbaşı öncesiindeki 5 iş günü içerisinde, yani 25, 26, 27, 28 ve 29 Aralık'ta postaya verilecek Posta

Kargosu ve APS Kurye gönderilerine yurt içinde yüzde 25 indirim uygulanacak. Herhangi bir indirimden faydalanan gönderiler ayrıca bu indirimden yararlanamayacak.

## İLGİ ÇEKİCİ TEBRİK KARTLARI



PTT A.Ş., yılbaşına özel kampanyası çerçevesinde birbirinden güzel tebrik kartları hazırladı. İlgi çekici görsellerle tasarlanan tebrik kartları tüm PTT işyerlerinden ücretsiz edinilebilecek. Tebrik kartlarının posta ücreti ise müşterilerden tahlil edilecek.

Dünyanın Her Yerinde  
**Ziraat Hep Yanınızda!**

**Ziraat Bank is With You**  
All Around The World!



Konfordan  
vazgeçemeyenlere...



**Havada, Karada, Denizde  
Konfor Hep Sizinle!**

Ücretsiz wi-fi'nin keyfini sürebilir, sınırsız ikramların tadını çıkarabilir, çocukların gönül rahatlığıyla çocuk oyun alanına bırakabilir, gazete ve dergilere göz atabilir, açık havada terasımızda keyifli vakit geçirebilirisiniz.



Dilerseniz "primeclass" Lounge Card ile 1 yıl boyunca lounge hizmetlerimizden ücretsiz olarak yararlanabilir ya da "primeclass" Lounge Card Access ile 1 yıl boyunca hizmetlerimizden %70'e varan indirimlerle faydalana bilirisiniz.



# İzmir'de, Arnavutça seçmeli ders

**H.MERKEZİ**  
**BALKAN GÜNLÜĞÜ**

Türkiye Milli Eğitim Bakanlığı tarafından Ortaokullarda Yaşayan Diller ve Lehçeler dersi kapsamındaki "Boşnakça" ve "Arnavutça" dersinin geçen yıl seçmeli ders kapsamına alınarak öğretim programlarına konulması kararı ardından ilk ders İzmir'de

yapıldı. İlk aşamada 5, 6, 7 ve 8. Sınıflar Öğretim Programına uygun Arnavutça ders kitapları hazırlandı ve 1500 adet basıldı. Türkiye'nin İzmir şehrindeki ilk Arnavutça seçmeli ders, İstanbul'daki Kosova Diaspora Kültür Merkezi Müdürü Kamil Bitiş tarafından verildi. [www.kosovaport.com](http://www.kosovaport.com) sitesini haberine göre; Kamil Bitiş, ilk ders için misafir olarak İzmir

Aliya İzzetbegović Ortaokulu'na gitti. Bitiş, ilk Arnavutça dersin yapıldığını sosyal medya üzerinden duyurdu. Bitiş, "İlk dersi vermek için (misafir olarak) yaklaşık olarak 600 kilometre yol katettim ve dersi verdikten sonra hıç dinlemeden dönüş içim 600 km. daha yol alacağım. Fakat bu önemli günde güzel Arnavutça Dersini ilerlerine yer verdi.

yaşadığım için bu yorgunluğu değer. İnsanlığı severek yaptığı işten yorgunluk hissetmemiştir. Bunu bugün bizzat yaşadım. Hani derler ya "anlatılmaz yaşısan". Bu vesileyle bu yönde vermiş oldukları destekten dolayı "Turgutlu Arnavut Kültür Derneği" Başkanı Mehmet Yenir'e ve yönetim kuruluna teşekkür ediyorum" ifadelerine yer verdi.

# TİKA'dan Kalkandelen Kız Medresesi'ne ekipman desteği

**KALKANDELEN**  
**BALKAN GÜNLÜĞÜ**

Türk İşbirliği ve Koordinasyon Ajansı Başkanlığı (TİKA), Makedonya'daki Isa Bey Medresesi'ne 32 bilgisayar, 5 projeksiyon cihazı, 4 dizüstü bilgisayar ve 1 akıllı tahta olmak üzere donanım ve ekipman yardımında bulundu. Yardımlar nedeniyle Medresenin Kalkandelen Kız Şubesi'nde tören düzenlendi. Törende konuşan TİKA Üsküp Koordinatörü Aytekin Ayden, Makedonya'da çok sayıda iş birliği projeleri yürütülmekteydi. "Bu proje kapsamında bizim Kalkandelen Kız Medresesi ile beraber yürütülmüş daha önceki projelerin yanında bugün de 32 bilgisayar, 5 tane projeksiyon cihazı, 4 dizüstü bilgisayar ve bir akıllı tahta olmak üzere donanım ve ekipman yardımında bulunduk." dedi. Ayden, yardımların, medresenin teknik altyapısının yenilenerek günümüz teknolojisine uygun bilgi-



sayıları eğitime geçilmesi ve daha verimli bir eğitim öğretim hizmeti verilebilmesini sağlamak amacıyla yapıldığını bildirdi. [www.timebalkan.com](http://www.timebalkan.com) sitesine göre; Medresenin başkent Üsküp'teki erkek şubesine de destek vereceklerini kaydeden Ayden, TİKA'nın söz konusu projeler ile ülkedeki eğitimin gelişimini ve altyapının güçlendirilmesini amaçladığını vurguladı.

İsa Bey Medresesi Kalkandelen Kız Şubesi Koordinatörü Bekir Memeti de TİKA yardımlarının,

okuldaki öğrencilerin derslerini daha yüksek standartlarda görebilmelerini sağladığının altını çizdi. 2004 yılında eğitim faaliyetine başlayan Isa Bey Medresesi Kalkandelen Kız Şubesinde bugün toplam 185 öğrenci eğitimiini sürdürüyor.

# Bulgaristan'da Türkçe okuyan öğrencilerin sayısında büyük düşüş

**SOFYA**  
**BALKAN GÜNLÜĞÜ**

Bulgaristan Eğitim Bakanlığı'nın verilerine göre bu yıl toplam 5 bin 385 öğrenci seçmeli ders olarak Türkçe okumak üzere okullara dilekçe ile başvuru yaptı. Bu sayı son beş yılın en düşük rakamı oldu. Geçen yıl Türkçe dersi olan öğrenci sayısı 7086'ydı. Bu rakam 2015-2016 öğretim yılında 7484; 2014-2015 öğretim yılında 6328; 2013-2014 öğretim yılında 6572 oldu. Filibe Payisiv Hilen-darski Üniversitesi Bulgar dili ve Türk dili bölümü öğretim görevlisi Harun Bekir, Bulgaristan'da anadili Türkçe olan öğrenci sayısının bu rakamlardan çok daha fazla olduğunu vurguladı. [www.timebalkan.com](http://www.timebalkan.com) sitesinin haberine göre; Bekir, "Bu yıl geçen yıla göre böyle bir azalma

söz konusu ise aslında bunların birçok nedenleri olabilir. Öğrenci sayısının azalması olabilir. Bazi Türkçe okutulan okullardan başka Türkçe okutulmayan okullara geçme söz konusu olabilir ve birçok nedeni vardır bunun," diye konuştu.

Kırcaali Türk Kültür ve Sanat Derneği Başkanı Müzük Ahmet ise Kırcaali bölgesindeki Türkçe eğitimi değerlendirdi.

Kırcaali'nin Bulgaristan'da Türklerin en yoğun olarak yaşadığı bölge olmasına rağmen anadili okullarda okutulmasının beklenildiğinden çok daha az oldu-

ğuunu söyledi. Müzük Ahmet söyle konuya: "Tabii bunun sebepleri var. Birinci köylerde çocukların azalması ve köylerdeki okulların kapatılması ve oradaki çocukların ilçeye merkezindeki okullara

taşınması olacak.

Yunus Emre Enstitüsü

Yunus Emre Enstitüsü'nden yapılan açıklamada, "Bulgaristan'da Türkçe okuyan öğrencilerin sayısı 2015-2016 öğretim yılında 7484, 2014-2015 öğretim yılında 6328, 2013-2014 öğretim yılında 6572, 2012-2013 öğretim yılında 7086, 2011-2012 öğretim yılında 7222, 2010-2011 öğretim yılında 7322, 2009-2010 öğretim yılında 7422, 2008-2009 öğretim yılında 7522, 2007-2008 öğretim yılında 7622, 2006-2007 öğretim yılında 7722, 2005-2006 öğretim yılında 7822, 2004-2005 öğretim yılında 7922, 2003-2004 öğretim yılında 8022, 2002-2003 öğretim yılında 8122, 2001-2002 öğretim yılında 8222, 2000-2001 öğretim yılında 8322, 1999-2000 öğretim yılında 8422, 1998-1999 öğretim yılında 8522, 1997-1998 öğretim yılında 8622, 1996-1997 öğretim yılında 8722, 1995-1996 öğretim yılında 8822, 1994-1995 öğretim yılında 8922, 1993-1994 öğretim yılında 9022, 1992-1993 öğretim yılında 9122, 1991-1992 öğretim yılında 9222, 1990-1991 öğretim yılında 9322, 1989-1990 öğretim yılında 9422, 1988-1989 öğretim yılında 9522, 1987-1988 öğretim yılında 9622, 1986-1987 öğretim yılında 9722, 1985-1986 öğretim yılında 9822, 1984-1985 öğretim yılında 9922, 1983-1984 öğretim yılında 10022, 1982-1983 öğretim yılında 10122, 1981-1982 öğretim yılında 10222, 1980-1981 öğretim yılında 10322, 1979-1980 öğretim yılında 10422, 1978-1979 öğretim yılında 10522, 1977-1978 öğretim yılında 10622, 1976-1977 öğretim yılında 10722, 1975-1976 öğretim yılında 10822, 1974-1975 öğretim yılında 10922, 1973-1974 öğretim yılında 11022, 1972-1973 öğretim yılında 11122, 1971-1972 öğretim yılında 11222, 1970-1971 öğretim yılında 11322, 1969-1970 öğretim yılında 11422, 1968-1969 öğretim yılında 11522, 1967-1968 öğretim yılında 11622, 1966-1967 öğretim yılında 11722, 1965-1966 öğretim yılında 11822, 1964-1965 öğretim yılında 11922, 1963-1964 öğretim yılında 12022, 1962-1963 öğretim yılında 12122, 1961-1962 öğretim yılında 12222, 1960-1961 öğretim yılında 12322, 1959-1960 öğretim yılında 12422, 1958-1959 öğretim yılında 12522, 1957-1958 öğretim yılında 12622, 1956-1957 öğretim yılında 12722, 1955-1956 öğretim yılında 12822, 1954-1955 öğretim yılında 12922, 1953-1954 öğretim yılında 13022, 1952-1953 öğretim yılında 13122, 1951-1952 öğretim yılında 13222, 1950-1951 öğretim yılında 13322, 1949-1950 öğretim yılında 13422, 1948-1949 öğretim yılında 13522, 1947-1948 öğretim yılında 13622, 1946-1947 öğretim yılında 13722, 1945-1946 öğretim yılında 13822, 1944-1945 öğretim yılında 13922, 1943-1944 öğretim yılında 14022, 1942-1943 öğretim yılında 14122, 1941-1942 öğretim yılında 14222, 1940-1941 öğretim yılında 14322, 1939-1940 öğretim yılında 14422, 1938-1939 öğretim yılında 14522, 1937-1938 öğretim yılında 14622, 1936-1937 öğretim yılında 14722, 1935-1936 öğretim yılında 14822, 1934-1935 öğretim yılında 14922, 1933-1934 öğretim yılında 15022, 1932-1933 öğretim yılında 15122, 1931-1932 öğretim yılında 15222, 1930-1931 öğretim yılında 15322, 1929-1930 öğretim yılında 15422, 1928-1929 öğretim yılında 15522, 1927-1928 öğretim yılında 15622, 1926-1927 öğretim yılında 15722, 1925-1926 öğretim yılında 15822, 1924-1925 öğretim yılında 15922, 1923-1924 öğretim yılında 16022, 1922-1923 öğretim yılında 16122, 1921-1922 öğretim yılında 16222, 1920-1921 öğretim yılında 16322, 1919-1920 öğretim yılında 16422, 1918-1919 öğretim yılında 16522, 1917-1918 öğretim yılında 16622, 1916-1917 öğretim yılında 16722, 1915-1916 öğretim yılında 16822, 1914-1915 öğretim yılında 16922, 1913-1914 öğretim yılında 17022, 1912-1913 öğretim yılında 17122, 1911-1912 öğretim yılında 17222, 1910-1911 öğretim yılında 17322, 1909-1910 öğretim yılında 17422, 1908-1909 öğretim yılında 17522, 1907-1908 öğretim yılında 17622, 1906-1907 öğretim yılında 17722, 1905-1906 öğretim yılında 17822, 1904-1905 öğretim yılında 17922, 1903-1904 öğretim yılında 18022, 1902-1903 öğretim yılında 18122, 1901-1902 öğretim yılında 18222, 1900-1901 öğretim yılında 18322, 1899-1900 öğretim yılında 18422, 1898-1899 öğretim yılında 18522, 1897-1898 öğretim yılında 18622, 1896-1897 öğretim yılında 18722, 1895-1896 öğretim yılında 18822, 1894-1895 öğretim yılında 18922, 1893-1894 öğretim yılında 19022, 1892-1893 öğretim yılında 19122, 1891-1892 öğretim yılında 19222, 1890-1891 öğretim yılında 19322, 1889-1890 öğretim yılında 19422, 1888-1889 öğretim yılında 19522, 1887-1888 öğretim yılında 19622, 1886-1887 öğretim yılında 19722, 1885-1886 öğretim yılında 19822, 1884-1885 öğretim yılında 19922, 1883-1884 öğretim yılında 20022, 1882-1883 öğretim yılında 20122, 1881-1882 öğretim yılında 20222, 1880-1881 öğretim yılında 20322, 1879-1880 öğretim yılında 20422, 1878-1879 öğretim yılında 20522, 1877-1878 öğretim yılında 20622, 1876-1877 öğretim yılında 20722, 1875-1876 öğretim yılında 20822, 1874-1875 öğretim yılında 20922, 1873-1874 öğretim yılında 21022, 1872-1873 öğretim yılında 21122, 1871-1872 öğretim yılında 21222, 1870-1871 öğretim yılında 21322, 1869-1870 öğretim yılında 21422, 1868-1869 öğretim yılında 21522, 1867-1868 öğretim yılında 21622, 1866-1867 öğretim yılında 21722, 1865-1866 öğretim yılında 21822, 1864-1865 öğretim yılında 21922, 1863-1864 öğretim yılında 22022, 1862-1863 öğretim yılında 22122, 1861-1862 öğretim yılında 22222, 1860-1861 öğretim yılında 22322, 1859-1860 öğretim yılında 22422, 1858-1859 öğretim yılında 22522, 1857-1858 öğretim yılında 22622, 1856-1857 öğretim yılında 22722, 1855-1856 öğretim yılında 22822, 1854-1855 öğretim yılında 22922, 1853-1854 öğretim yılında 23022, 1852-1853 öğretim yılında 23122, 1851-1852 öğretim yılında 23222, 1850-1851 öğretim yılında 23322, 1849-1850 öğretim yılında 23422, 1848-1849 öğretim yılında 23522, 1847-1848 öğretim yılında 23622, 1846-1847 öğretim yılında 23722, 1845-1846 öğretim yılında 23822, 1844-1845 öğretim yılında 23922, 1843-1844 öğretim yılında 24022, 1842-1843 öğretim yılında 24122, 1841-1842 öğretim yılında 24222, 1840-1841 öğretim yılında 24322, 1839-1840 öğretim yılında 24422, 1838-1839 öğretim yılında 24522, 1837-1838 öğretim yılında 24622, 1836-1837 öğretim yılında 24722, 1835-1836 öğretim yılında 24822, 1834-1835 öğretim yılında 24922, 1833-1834 öğretim yılında 25022, 1832-1833 öğretim yılında 25122, 1831-1832 öğretim yılında 25222, 1830-1831 öğretim yılında 25322, 1829-1830 öğretim yılında 25422, 1828-1829 öğretim yılında 25522, 1827-1828 öğretim yılında 25622, 1826-1827 öğretim yılında 25722, 1825-1826 öğretim yılında 25822, 1824-1825 öğretim yılında 25922, 1823-1824 öğretim yılında 26022, 1822-1823 öğretim yılında 26122, 1821-1822 öğretim yılında 26222, 1820-1821 öğretim yılında 26322, 1819-1820 öğretim yılında 26422, 1818-1819 öğretim yılında 26522, 1817-1818 öğretim yılında 26622, 1816-1817 öğretim yılında 26722, 1815-1816 öğretim yılında 26822, 1814-1815 öğretim yılında 26922, 1813-1814 öğretim yılında 27022, 1812-1813 öğretim yılında 27122, 1811-1812 öğretim yılında 27222, 1810-1811 öğretim yılında 27322, 1809-1810 öğretim yılında 27422, 1808-1809 öğretim yılında 27522, 1807-1808 öğretim yılında 27622, 1806-1807 öğretim yılında 27722, 1805-1806 öğretim yılında 27822, 1804-1805 öğretim yılında 27922, 1803-1804 öğretim yılında 28022, 1802-1803 öğretim yılında 28122, 1801-1802 öğretim yılında 28222, 1800-1801 öğretim yılında 28322, 1799-1800 öğretim yılında 28422, 1798-1799 öğretim yılında 28522, 1797-1798 öğretim yılında 28622, 1796-1797 öğretim yılında 28722, 1795-1796 öğretim yılında 28822, 1794-1795 öğretim yılında 28922, 1793-1794 öğretim yılında 29022, 1792-1793 öğretim yılında 29122, 1791-1792 öğretim yılında 29222, 1790-1791 öğretim yılında 29322, 1789-1790 öğretim yılında 29422, 1788-1789 öğretim yılında 29522, 1787-1788 öğretim yılında 29622, 1786-1787 öğretim yılında 29722, 1785-1786 öğretim yılında 29822, 1784-1785 öğretim yılında 29922, 1783-1784 öğretim yılında 30022, 1782-1783 öğretim yılında 30122, 1781-1782 öğretim yılında 30222, 1780-1781 öğretim yılında 30322, 1779-1780 öğretim yılında 30422, 1778-1779 öğretim yılında 30522, 1777-1778 öğretim yılında 30622, 1776-1777 öğretim yılında 30722, 1775-1776 öğretim yılında 30822, 1774-1775 öğretim yılında 30922, 1773-1774 öğretim yılında 31022, 1772-1773 öğretim yılında 31122, 1771-1772 öğretim yılında 31222, 1770-1771 öğretim yılında 31322, 1769-1770 öğretim yılında 31422, 1768-1769 öğretim yılında 31522, 1767-1768 öğretim yılında 31622, 1766-1767 öğretim yılında 31722, 1765-1766 öğretim yılında 31822, 1764-1765 öğretim yılında 31922, 1763-1764 öğretim yılında 32022, 1762-1763 öğretim yılında 32122, 1761-1762 öğretim yılında 32222, 1760-1761 öğretim yılında 32322, 1759-1760 öğretim yılında 32422, 1758-1759 öğretim yılında 32522, 1757-175

# Kosova Başbakanı Haradinaj, Maarif Vakfı Okulu'nu ziyaret etti

PRİZREN/BALKAN GÜNLÜĞÜ

Kosova Başbakanı Ramush Haradinaj, Uluslararası Kosova Maarif Okulları'nın Prizren şubesini ziyaret ederek, "Bu okul, Kosova'daki çocuklar için yüksek standartlarda ve bu kadar iyi bir programa eğitim göremeleri açısından gerçekten iyi bir imkan." dedi. Başbakan Haradinaj, Türkiye'nin Priştine Büyükelçisi Kılçım Kılıç esliğinde, ülkenin güneybatısındaki Prizren'de bulunan Uluslararası Kosova Maarif Okulu'nu ziyaret etti. Programa Haradinaj ve Kılıç'ın yanı sıra, Kosova Kamu Yönetimi Bakanı Mahir Yağcılar, Türkiye Maarif Vakfı Balkanlar Koordinatörü Salih Sağır, Uluslararası Kosova Maarif Okulu Müdürü Mesut Özbarsar, çok sayıda öğ-



retmen ile öğrenci katıldı. Özbarsar, program kapsamında Başbakan Haradinaj'ı vakıf çalışmaları hakkında bilgilendirirken, öğrenciler Arnavut milli giysileri ile gösteri sundu. Program kapsamında Trabzon Yavuz Sultan Selim Anadolu Lisesi öğrencileri de

Türkçe şarkılar seslendirdi. Başbakan Haradinaj, burada yaptığı konuşmadı, Kosova'da böyle bir okulun varlığının memnun olduğunu dile getirerek, "Bu okul, Kosova'daki çocuklar için yüksek standartlarda ve bu kadar iyi bir programa eğitim gör-

meleri açısından gerçekten iyi bir imkan. Prizren'deki Maarif Okulu yüksek öğretim seviyesine sahip ve çok ciddi bir okul." dedi. Kosova ile Türkiye arasındaki ilişkilere de değinen Haradinaj, "Kosova olarak Türkiye ile çok iyi birliğine sahibiz. Bu ısrarlığını okulumuz ile birlikte artıracagız." diye konuştu. Haradinaj, öğrencilere eğitim hayatlarında başarılar diledi. [www.haberler.com](http://www.haberler.com)'a göre; Maarif Vakfı Balkanlar Koordinatörü Sağır, AA muhabirine yaptığı açıklamada, vakıf Balkanlar'daki ilk okulunun Kosova ya açıldığını hatırlattı. Kosova'da başkent Priştine'ye bağlı Lipjan ile Prizren'de olmak üzere iki okul bulunduğu kaydeden Sağır, okulun Priştine'ye 120 ve Prizren'de 110 olmak üzere toplamda 230 öğrencisi bulunduğu aktardı.



## Kosova, FETÖ şüphelisini Türkiye'ye iade etmedi

PRIŞTINE/BALKAN GÜNLÜĞÜ

Kosova'da eğitimci olarak çalışan Türk vatandaşı Uğur Toksoy'un Türkiye'ye iadesi gerçekleştirildi. Priştine Temel Mahkemesi'nde bugün yapılan duruşmada, Savcı Ali Rexhaj, delil yetersizliği nedeniyle Toksoy'un Türkiye'ye iade edilmesi talebinin geçici süre geri çekti. Basına kapalı olarak yapılan duruşmada Savcı Ali Rexhaj, FETÖ mensubu olarak 15 Temmuz darbe girişiminde yer aldığı şüphesiyle Türkiye tarafından iadesi istenen Uğur Toksoy hakkında darbe girişiminde yer alıp olmadığı ilişkin ek deliller talep ettiklerini, bu delillerin gönderilmemişti, dolayısıyla delil yetersizliği nedeniyle Türkiye'ye iadesinin geçici süre iptal edildiğini belirtti. [www.haberler.com](http://www.haberler.com)'a göre; duruşmayı sonlandıran mahkeme heyeti, konu ile ilgili kararın başka bir zaman açıklanacağındır. Duruşma, Türkiye'nin Priştine Büyükelçiliği ile AGİT temsilcileri tarafından takip edildi. Türk yargı makamlarının yakalama kararları üzerine bu yılın Ekim ayında Priştine'de gözaltına alınan Uğur Toksoy, bir süre sonra kefaletle serbest bırakıldı. Toksoy, FETÖ ile bağlantısı olduğu ve geçen yıl 15 Temmuz darbe girişiminde yer aldığı şüphesiyle gözaltına alınmıştı.

# Makedonya Başbakanı Zaev, Kosova'da

PRIŞTINE/BALKAN GÜNLÜĞÜ

Makedonya Başbakanı Zoran Zaev Kosova'ya ziyareti kapsamında Kosovalı mevkidaşı Ramush Haradinaj ile bir araya geldi. Kosova'ya ziyaret gerçekleştiren ilk Makedon başbakan olan Zaev, Haradinaj ile görüşü, ikili daha sonra ortak basın toplantısı düzenledi. [www.haberler.com](http://www.haberler.com)'a göre: Zaev, 2015'te Makedonya'nın kuzeyindeki Kumanova'da sekiz polisin hayatını kaybettiği silahlı çatışmaya ilgili soru hakkında, bunun hassas bir konu olduğunu ve

Haradinaj ile bu konu hakkında uluslararası soruşturma yürütülmesi yönünde mutabık olduklarını belirtti.

Ülkesinin Kosova'nın UNESCO üyesi yönlük destegine de değinen Zaev, Makedonya'nın bu güne kadar olduğu gibi gelecekte de Sırbistan ile Kosova arasındaki diyaloga destek vermeye devam edeceğini vurguladı.

Haradinaj ile görüşmede ortak projeler

konusunu da ele aldıklarını aktaran Zaev, iki ülke arasında imzalandan 19 ikili anlaşma bulunduğu, bunlara ilavə olarak 20 anlaşmanın daha imzalanmasını beklediklerini söyledi. Zaev, iki ülke arasındaki mevcut ticari alışverişin 160 milyon Euro olduğunu vurguladı, bunun 200 milyon Euro'ya ulaşması temennisinde bulundu. Kosova Başbakanı Haradinaj da Zaev ve beraberindeki heyetin ülkesine yaptıkları ziyaretten duydukları mem-

nuniyeti dile getirdi. Haradinaj, kader, hayat ve Avrupa-Atlantik perspektifleri yönünde birbirine bağlı olan iki ülkenin komşusu olması nedeniyle bu ziynetin önemli olduğunu vurguladı. Öte yan da Zaev, Kosova'daki ziyareti kapsamında Kosova Cumhurbaşkanı Hashim Thaci tarafindan kabul edildi. Cumhurbaşkanı Thaci, görüşme sonrası gerçekleşen basın toplantısında, iyi komşuluk ilişkilerin, iki ülke ve bölgenin Avrupa-Atlantik yolundaki önemine de değinecek, Kosova ve Sırbistan arasındaki diyalogun anlaşıma yoluyla tamamlanması gerektiğini belirtti.



### Tarihi enerji yatırımı 2023'te bitecek

PRIŞTINE BALKAN GÜNLÜĞÜ

# 5 Balkan Haberleri



TIPKISININ  
AYNISI

kibristkd@kibristkd.org.tr

Ahmet GÖKSAN

"Makarios'un son konuşmaları arasında 'Türk halkın tutumu yüzünden anlaşmanın uzak olduğu' iddiaları tamamen yersiz ve gülünçtür. Türk tarafı olarak körük körüğe hareket eden bir halk değiliz. Ancak bunca fedakarlık karşılığında elde ettığımız haklarımıza Makarios'un keyfi uğruna terk etmek niyetinde niyetin de olmadığımızda ifade etmek yerinde olur."

Eğer tekrar başımızda bir baykuş gibi öteceğimiz gafleti içinde ise, çok yıllar bekleyeceğimiz ve ömrü hayal ettiğimizin hikayetini olmasına yetmeyecektir". 1976

Dr. Fazıl  
KÜÇÜK

**M**endl büyükliğindeki ülkeye 2018 yılı Şubat ayında yapılmak olan Başkanlık seçimi için geri sayım devam ederken nazire yapar gibi bize de milletvekilliği erken seçimi yapılacak. Adayların kesinleşmesi ile tartışmalarda beklenen gibi olmasa da atesin üstüne odun atılmaya da başlandığı günlerden geçiyor. Bizler ada da seçim konusunda uğraşırken dünyanın başına derde sokmakla azmetmiş gibi bütün dünya Trump furtunası ile boğuşuyor. En son 1952 yılında Yunanistan'a yapılan ziaretten 65 yıl aradan sonra geçtiğimiz günlerde yeni bir ziyaret gerçekleşti.

Uzun sayılacak bu süre sonrasında gerçekleşen ziyaret sonrasında ilişkilerin yumuşaması veya yumaşatılması beklenenin battı cephesinde yeni bir şey yok söylemini doğruluyor. İleriye yönelik olsa bile herhangi bir umut işliğinin olmadığını kaydetmek istiyoruz. Kıbrıs ve Ege konularında karşı tarafın Türkiye'den odunlarının parasını istemeye devam ettiğine vurgu yapmak istiyoruz. Mindere çekerilmek için yapılan bütün uğraşların boş çıktıktan sonra sıfır sıfır elde var sıfır noktasında olduğumuzu yinelemek istiyoruz. Seçimlerde gidişlerken Nikos Anastasiadis'e karşı başlatılan sözde saldırlılar devam ediyor. Dayanışma Hareketi Başkanı Eleni Teoharou, adı geçen kişinin yeniden seçilmesinin 'adanın tam olarak Türkleşmesine yol açacağım' savlıyor. Böyle bir söylemin gerçeklerden uzak olduğunu savlayanın da bildidine inanıyor. Diko'nun başındaki Nikolas Papadopoulos ise, 'Şubat ayındaki seçimde Kıbrıs sorununun çözümünün hangisi olacağının ve hangi çözümü istedigimiz karar vereceğiz. Anastasiadis ve Akel'in federasyon çözümü konusunda ortaya koydukları sahte ikileme karşın kendilerinin gerçek ikilemi, yani yeni ödüller mi yoksa yeni bir strateji mi ikilemi ortaya koyduklarını... İlk günden itibarın garantilerin kalkmadığı ve son Türk askerinin gitmediği bir çözümün söz konusu olamayacağını' savlıyordu. Son yapılan ziyaret sonrasında Yunanistan'da yaşananları da tipkisinin aynısı olduğunu söylemeye bile gerek duymuyoruz.

## GERÇEKÇİ ÖNERİ

Diko'nun Ermeni kökenli eski Başkanı Marios Karoyan ise BM Güvenlik Konseyi'nin kabul edebileceği gerçekçi başka bir çözüm önerisi sunmalarını istiyor. Diğer Rum siyasilerde işgesi kırılmış plak gibi benzer sözlerini yineliyor. Bu kafa yapısında olan Yunanistan ve Kıbrıs Rum yöneticilerinden kim olurlarsa hangi görüşü savunuyorsa savunsunlar barışa ilişkin adım atmalarının beklenmemesi gereğinin altını çiziyoruz. İleriye yönelik bir umut işliğinin da olmadığı gerçekini de yaşıyoruz. Karşımızdakilerin düşüncelerinin değişimini beklerken tam bir kara gülmece örneğini de yaşıyoruz. 1955 – 59 = onlara göre= bağımsızlık mücadelesi sırasında İngiliz askerleri tarafından işkence ve tecavüz gören 35 adet Eoka'cının yargı yoluya İngiliz Hükümetinden tazminat istedikleri Rum basınında yer alıyor. Bu isteğe karşın yargılanmanın İngiliz Hukukuna göre mi yoksa Kıbrıs Hukukuna göre mi yapılması konusunda uzlaşının sağlanamadığı belirtiliyor. Davacılar arasında iki kadının da bulunduğu ve bu kadınlara İngiliz Ordusu subayları tarafından tecavüz edildiği belirtiliyor. İngiliz Guardian gazetesi açıklamada bulunan Veteran Eoka'cılar Derneği Başkanı Thasos Sofleus, İngiltere'ye karşı olmadıklarını söylüyor. "Ne oldu ise siyasi nedenerle olmustur. Çünkü kendilerinin bağımsızlık ve Enosis için mücadele ettilerini" belirtiyor. Yaşadığı işkenceler nedeniyle işitme sorunu yaşadığını ekliyor. İngiltere'ye karşı silahlı ayaklanma yaptıktan sonra şimdilik de dönüp tazminat istiyorlar. Aziz Nesin'lik bir olayla karşı karşıyayız. Yunanistan ile karşımızdakiler tipkisinin aynısı stratejiyi izlerlerken bizlerde fazla zaman yitirmeden Ulusal Konseyi kurmamız gerekiyor.

TIPKISININ  
AYNISI

kibristkd@kibristkd.org.tr

# Belene Toplama Kampı'ndaki ASİMİLASYONA TAZMİNAT

Bulgaristan'daki asimilasyon kampanyası davasında Müslüman davacı, 50 bin Euro tazminat kazandı

SOFYA  
BALKAN GÜNLÜĞÜ

**B**ulgaristan'da 1989'da devrilen Beşki komünist rejimin uyguladığı asimilasyon kampanyasıyla ilgili 26 yıldır süren davada bir Müslüman, 50 bin Euro tazminat alacak. Sofya İl Mahkemesi, temyiz süreci nedeniyle açık kimliği verilmeyen S.S.M'ye 50 bin Euro tazminat ödenmesine hükmetti. Hakim Dayana Topalova, gerekçeli kararında, eski komünist rejim sırasında ülkeydeki Türk ve Müslümanların isimlerinin Slav isimlerle zorla değiştirildiğini, dini ibadetlerini yerine getirmelerinin de yasakladığını belirtti. www.dunyabolten.net'e göre; Topalova, "Asimilasyon kampanyasıyla ilgili ana dava, çeşitli pürzüler yüzünden iki kez zaman aşımına ug-

ramış. Ancak davaya ilgili işlemlerin neredeyse bir insan ömrü kadar geciktirilmesini haklı göstererek kabul edilebilir hukuki bir gerekçe olamaz." ifadelerini kullandı. Rejim karşıda ola rak sürüldüğü Belene Toplama Kampı'nda psikolojik baskı altına tutulan ve sağlığı bozulan Ş.S.M'ye ilk aşamada tazminatının 2 bin 500 Eurosunu ödenecek. Bulgaristan'da etnik ve dini azınlıkların bulunmadığını iddia eden devrik diktatör Todor Jivkov'un rejimi, ülkeydeki Türk ve Müslümanlara karşı "Yeniden Doğuş Süreci" adlı asimilasyon kampanyasını uygulamıştı. Türkiye, 1989'dan sonra Bulgaristan'ı terk eden 350 bini aşkın Bulgaristan Türk'üne kapılarını açmıştır. Eski rejimin asimilasyon kampanyasına karşı ana dava, 1991 yılında açılmıştı. Davanın sanıkları eski Devlet Başkanı Todor



Jivkov, İçişleri Bakanı Dimitar Stoyanov, Dışişleri Bakanı Petar Mladenov ve Politbüro Üyesi Penço Kubadinski'den hiçbirbi artık hayatı değil. 2001-2004 arasında davacı olan 446 kişiden 312'sinin ifadeleri alınmış, adlı işlem-

lerin sekteye uğramasından dolayı 134 kişinin ifadeleri alınamamıştır. Bu nedenle ana davada, henüz sonuca ulaşılmadı. Davanın, ülkenin adalete sisteminde emsal oluşturması bekleniyor.

# FETÖ'cüler Kosova ve Makedonya'da örgütleniyor

İSTANBUL  
BALKAN GÜNLÜĞÜ

**E**mekli Albay Ahmet Zeki Üçok, çok güvenilir kaynaklardan bilgi aldığı ve darbecilerin iki ülkeyde örgütlenliğini açıkladı. Bir televizyon programına konuk olan emekli Albay Ahmet Zeki Üçok, "Çok güvenilir kaynaklardan bir bilgi aldım. Bu darbenin içerisinde olan kişilerin Makedonya ve Kosova'da uluslararası istihbarat örgütleriyle bir örgütlenme içerisinde oldukları ve ülkemizde bir kargaşa yaratma amacıyla bu darbenin etkilerini sürdürmek istiyorlar" dedi.

www.haber7.com sitesine göre: ABD'de görülen yargı tiyatrosunun perde arkasıyla ilgili Albay Ahmet Zeki Üçok, çarpıcı açıklamalarda bulundu.

## 15 TEMMUZ'UN DEVAMI

"Sarraf olayını Türkiye Cumhuriyeti'ne 15 Temmuz, MIT TIR'ları gibi olayların devamı olarak görüyorum" diyen Üçok, "Türkiye'nin bir kuşatma altında olduğunu değerlendirdiğim. Bu kuşatmanın bir parçası siyâsiler üzerinde operasyon yapmak, bir parçası ekonomik krizler yaratmak, bir parçası uluslararası arenalarda ülkeyi zor duruma düşürmek" diye konuştu. Üçok, "Kuşatma operasyonunun diğer bir parçası ise çok güvenilir kaynaklardan bir bilgi aldım. Bu darbenin (15 Temmuz) içerisinde olan kişilerin Makedonya ve Kosova'da uluslararası istihbarat örgütleriyle bir örgütlenme içerisinde oldukları ve ülkemizde bir kargaşa yaratma amacıyla bu darbenin etkilerini sürdürmek istiyorlar" dedi.

ABD'deki Sarraf olayının tamamen kuşatmanın bir parçası olarak değerlendirilen Üçok, "Bu hususta bütün siyâsilerin kuşatma operasyonuna karşı yek vücut olması gerekiyor" diye belirtti.



# İstanbul'da Aliya İzetbegoviç ve Bosna Savaşı, sahnelendi



## İSTANBUL/BALKAN GÜNLÜĞÜ

**A**liya İzetbegoviç ve Bosna Savaşı'nu anlatan ilk tiyatro oyunu 'Aliya', Başakşehir'de sahnelendi. Başakşehir'de ilk kez sahne alan oyun Başakşehir'liler tarafından ilgiyle izlendi. www.haberler.com'a göre; Elçin Gürler'in yönetmenliğinde İstanbul Devlet Tiyatroları'nın kalabalık ve dinamik oyuncu kadrosuyla sahne alan ekip salonu dolduran seyirci karşısında heyecanı gizleyemedi. Bilge Kral Aliya İzzet Begoviç'in hayat mücadelesi ve felsefesini anlatan dramaturjik oyun, seyirciden tam not aldı. İlk edebi tiyatro metni olma özelliği taşıyan oyun 1935'ten 2003'e genel bir zaman ölçüğünde geceğeri, yakın tarih okumasıyla da büyük beğeni kazandı. "Sahne çok büyük teknik olarak çok verimli, seyircinin ilgisini de büyüt" diyerek oyundan önce düşünçelerini paylaştı. Çetin Kaya, "Ali İzzet Begoviç'in hayatı ve Bosna Savaşı tarihinin kırılma noktasını anlatan bir oyun. Biyografiden daha çok kırılma noktalarına önem verdik. Aliya İzzet Begoviç'in devlet adamı olarak değil, bir insan olarak İslami ve siyasi düşüncelerini konu aldı. Kırılma noktalarında ceza evini ve ailesiyle mektuplaşmalarına önem verdik. Bilge Kral'ın bir tarafından ailesiyle olan durumunu o coğrafyada yaşanılan acıları ve sıkıntılıları oyuna katmaya çalıştı. Bizim oyunumuza gelen seyircilerin biyografi veya belgeselden daha çok Bosna'da yaşanan acıları sahnele canlandıran oyuncuların çabasını göreceklерdir" dedi.

# Yunan Sahil Güvenlik'ten Türk balıkçı teknelere taciz

MUĞLA/BALKAN GÜNLÜĞÜ

**E**ge Denizi'nde avlanan Bodrumlu balıkçılar, Yunan Sahil Güvenlik ekiplerinin tacizine uğradı. Balıkçıların üzerlerine botları gelen Yunan askeri Türk balıkçıların teknelerini alabora etmek istedi. Balıkçıların imdadına Türk Sahil Güvenlik ekipleri yetişti. Bodrum ile Didim arasında bulunan uluslararası sularda avlanan balıkçılar Yunan Sahil Güvenlik ekiplerince taciz edildi.

www.haberler.com'a göre: Türk balıkçıları avladığı bölgeye gelen Yunan askerleri sürat botları ile dalga yaparak balıkçı teknelerini taciz etti. Bunun üzerine Türk Sahil Güvenlik ekipleri bölgeye gelerek Türk balıkçılarını tacizden kurtardı. Yunan botunu bölgeden uzaklaştırın Türk askeri daha sonra Türk balıkçıları avlanana kadar bölgeden ayrılmadı. 35 yıllık balıkçı Rıfat Kayhan, "Yunan botları geldi bizi batırmak için uğradı. Ağlarımıza kestirmek

istedi. 302 nolu Sahil Güvenlik Botu gelerek bizleri korudu. Avlanmaya devam etmemizi istediler. Çok korktuk. Yol vermiyor önüne geçiyor, arkadan geliyor botlar. 4 saat boyunca bizi taciz ettiler. Aylarımızı kaldırmamış istediler. Bize avımı bırakmadım. Bizim sahil güvenlik ekipleri gelip kurtardılar bizi" dedi. Kayhan kısa sürede ağlarını topladıktan sonra Sahil Güvenlik ekiplerinin nezareti altında Bodrum'a geri döndüklerini ifade etti.



# 6 Araştırma



## NEO-LİBERALİZM VE KAPİTALİZMİN İNSANLAR ÜZERİNDEKİ ETKİLERİ

Yusuf BAŞARAN

**S**izlere dünya genelinde egemenliği elinde tutan ve tüm insanları adeta bir açıkhava hapishanesine mahkum eden kapitalizmden ve liberalizmden bahsetmek istiyorum ki doğu ile batı arasındaki güç dengesinin niçin bu kadar derin olduğu daha iyi anlaşılsın. Son günlerde gündemimizdeki mevzuların başında Kudüs geliyor. Günlerdir Kudüs’ü konuşuyoruz ve konuşmaya devam edeceğiz çünkü Kudüs Hıristiyanların ve Yahudilerin olduğu kadar Müslümanlarında sembolik bir kutsalıdır. İzlediğim kadrıyla Türkiye Devleti’nin Reis-i Cumhur İstanbul’daki İslam İşbirliği Teşkilatı’ni acil toplantıya çağırıcı ve toplantı sonucunda Doğu Kudüs’ün Filistin Devleti’ni başşehri olduğu kararı tüm dünyaya medya aracılığı ile ilan edildi. Güzel. Bundan sonra ne olacağım kimse kestiremiyor çünkü battı devletlerin ve İsrail zulüm devletinin nasıl bir yol haritası takip edecekleri belli değil. İmdi, herşeyden önce şu sular tekrar tekrar sormalıyız, niçin Müslümanlar olarak bu hallere geldik ve niçin BM’ler gibi sadece batı dünyasının çıkarlarını gözeten’ki buna siyonizm’de dahil sözde uluslararası bir müsessenineline avucuna bakar olduk? Öncelikle bizler kimleriz, bizler kimliğimizden haberدار mıyız diyerek’den bir sual edelim, edelim ki aslında ne kadar büyük bir belanın içerisinde olduğumuzu idrâk edelim. Bizler öncelikle Hazreti Allahın yeryüzünde kendisine ibâdet etmesi için yaratığı beser seviyesinde varlıklız. Bu sebedendir ki Rabbimiz değişik vakitlerde insanlar arasından seçtiği elçiler ve indirdiği ilahi mesajlar vasıtası ile yanlış yolda ilerleyen toplumları doğru istikâmete yöneltmiş ve kıyâm gününe kadar bu istikâmeyi üzerinde olmalarını bildirmiştir.

Aşında insanların yaradılışından beri Yüce Râhman’ın mesajına muhabab olmuş tüm insanlar Müslüman olarak hayatlarını idâme ettilerlerdir. Yanlış bilindiği gibi Müslümanlık son elçi Abdullah oğlu Muhammed (selam üzerine olsun) ile başlamadı çünkü Hazreti Allah’ın tüm elçileri Müslüman idiler ve hepsine namaz kılmaları, oruç tutmaları ve zekat vermeleri ve kendi toplumlarının da onlar gibi Müslüman olmaları Allah tarafından öğüt olundu. Nitekim İbrahim suresinin 40. ayeti bunu açıkça ortaya koymakta ve tartışmaya fırsat vermektektedir; “Ey Rabbim! Beni ve soyumdan gelecekleri namazı devamlı kılanlardan eyle; ey Rabbim! duamu kabul et!” diyerek İbrahim peygamberin dua ettiği anlaşılmaktır. Ne oldu da geçmiş milletler Müslümanlar olarak İslam’da davet edildikten ve belli bir müddet Allah’ın mesajına itaatkar olarak hayatlarını idâme ettirdikten sonra bozulmaya ugradılar ve dinlerini oyuncak haline çevirdiler? Bu, Adem’e yasak meyveyi yedirtip Allah’ın öğündüne karşı gelmesine sebeb olan şeytan’dan başkası değildi. Şeytan geçmiş zamanların Müslüman olan insanların Allah katında tek din olan İslam’dan çıkartmayı ve dinlerini oyuncak haline getirmelerini toplum içerisindeki aklı ve ferâset bakımından zayıf kitlelerin siyasi olarak hayatı güçlî ve sözü geçen liderlere tam ve koşulsuz itaat sayesinde başarabilmişidir. Allah’ın hiç değişimyen sünneti ise eğer bir toplum kendi gidişatında bir değişiklik yapmaz ise, Allah’ta o toplumu doğru istikâmeye yönelikmez.

# İSLAM'DAN UZAKLAŞMAK

Peki, geçmiş topluluklar gibi bizlerde Allah katında tek hayat tarzi olan İslam'dan bu denli uzaklaşmamızı ve sonrasında acımacak hallere düşmemizi sağlayan ne oldu? Niçin elçi Muhammed (selam üzerine olsun) dönemindeki gibi isyankâr ve devrimci ruhumuzu koruyamadık? çünkü bizlerde geçmiş ümmetler gibi Allah'ın bizlere öğrettiği şekilde İslam'ı siyâsi ve toplumsal hayatı uygulamayı ve İslami bir felsefe ile yaşamayı terk edip kendi hevâ ve heveslerimize uyduk, uydurulmaya zorlandık çünkü itaatı seçtik. Aynı elçi Musa ve Harun kardeşler zamanda olduğu gibi firavunlar, yani hem siyasi hemde giyelcî hayatı güçlî olanlar bizlere gönüllü olarak diz çöktürüp hayatı hakkımızı elimizden aldılar, herdaim insan haklarından bahsedip aynı zamanda bizlere Allah tarafından verilmiş hakları sanki onlar veriyormuş gibi gösterip BM'lerde bunu uluslararası bir kanuna çevirdiler, Afrika gibi gelişmelerine izin verilmemiş yerlerde insanların ölümlerine sebeb oldular, kapitalist sistem ile insanların nefes almalarını dahi istemediler. Bizler niçin acımacak hallere düştük'ün cevabı yukarıda bahsettiğimiz üzere Allah'ın tüm elçilerinin toplumlarına öğrettiği üzere zulm eden güçlü zalime isyan yerine itaatı seçmemiz ve dinimizi hiziplere, parçalara ve mezheplerle bölüp oynacak edişimizdendir. Bir düşünün, çamaşır makinesi üreten bir firma makineyle beraber bizlere bir kullanma kılavuzu yani direktif, öğüt, mesaj veriyor ve diyor ki, "ey insan! ey bu makineyi kullanacak olan kişi, sana öğüt ediyorum ki sonra yanlış atıldığınızda bu makinenin hedefinde gelen tüm elçilerin getirdiği tek ve değişmeyen, yani yeryüzünün ve gökyüzünün tek iktidarı sahibinin Allah olduğunu ve yeryüzünden onun kanunlarını işletilmesi gerektiği mesajının engellenmesidir. Diğer bir örnekde kendi vatanımız olan Türkiye'den yani 15 Temmuz aşağılık hain kalkışmanın sonucu hayatlarını kaybeden yüzlerce güzel insanımız için kullanılan 'demokrasi şehidi' tâbiridir!. Bizler yani Müslümanlar ne zamandan beri demokrasi için şehit olmaya başladık? Islam ve Allah tabirlerini kullanmadan niçin korkuyoruz? Bugün sayın Reis-i Cumhurun bir konuşmasında batının tüm kötülüklerini saydığını ve sonrasında "işde batı budur" dediğini iştittim. Katlıyorum size sayın Reis-i Cumhur lakin size hatırlatmak isterim ki suan Türkiye Devletinin tüm kanunları batıdan alımmadır ve hatta eğitim sistemi biz bile batının değerlerini öğreten ve millî olmayan bir eğitim sistemidir!!! Hal böyle olunca ister istemez düşünüyorum, acaba bizlerdeki Foucault'un iddia ettiği gibi panapticon sisteminin çarklarında sa-dece birer dışlıyız ve hiçbir şekilde düşünmemiz ve hakkı haykırmamız istenmiyor Niçin benim vatanımda insanlar ki buna devlet adamları dahil hep demokrasiyi ön planda tutuyorlar? Niçin İslam eliyle demokrasinin, kapitalizmin ve neo-liberalizmin karşısına çıkmıyoruz? Batının kurduğu ahlaksız düzeni gene batının icadı olan tagutlarla yani, kapitalizmle, demokrasiyle ve liberalizmle çökertemeyeceğimizi artık hem Müslüman toplumların ve Müslüman liderlerin anlaması zamanı geldi de geçiyor.

kullanımdan dolayı basın derde düşmesin. Oku! ve uygula, sakin bizim önerdiğimiz sabundan başka bir sabunu makinaya koyma ve çamaşırızlarını bu sabundan başka bir sabun ile yıkama yoksa hem makineyi hem de çamaşırızların mahvedersin. Tek bir sabun kullanacaksın ki rahat edesin." İşte burada olduğu gibi bizer bizi yoktan imal eden yüce Rabının öğretülerine kulak asmadık ve umuz nice oldu...Hiziplere, mezhepleri ayrıldık ve her mezhep kendi imamını kutsadı ve kusursuz kıldı. Bizler bu makac halimizle batıdan ne umuyoruz, bekliyoruz? kendisine faydası bulunan BM'den Filistinlilere yardım edilmesini istemek ve beklemek abesle iştikâr mekden başka bir şey değildir ve olamazlık BM'lerin kuruluş amacıyla Müslümanları korumak yokdur! Onlar sadece kapitalist sistemi korumak ve siyonizmin inii açmak için vardır. Peki nedir kapitalizm? Nereden besleniyor ve nasıl korulur? Kapitalizmin olduğu kadar eselleşmeye ve tüm insanları sistemin en çarklarından herbir tanesine bir zararı yapmayı amaçlar ve bu sayede sevinçlerin dışında dünya insanların içi sü birer köle haline getirilmiş olur. Bu bilirken de mümkün olduğu kadar insanların bunun farkına varmaması sağlanmalıdır. Yani, seçilmişler köleleri günün üçüncü saat müsaade altında tutacakları köleler ise seçilmişleri hiçbir zaman bulundukları konum itibarı ile göremeyeceklerdir. Bugün gelinen noktada ve özellikle de Müslüman olduğunu iddia eden Müslümanlar var güçleri ile kapitalizmin işe için çalışıyorlar. Peki sistem nasıl işiyor? Fransız felsefecisi ve düşünür Michel Foucault, günümüzde devletlerin üzerinde olan tüm güvenlik güçlerinin, polis, istihbarat, asker vs..kuluşlarının insanların insanları korumak ve yardım etmek değil, aksine, insanları korkutmak, zetim altında tutmak ve seçilmişlerin topluluklarını ve bulundukları konumlara korumak olduğunu iddia ediyor. Buyla birlikte, bir İngiliz felsefeci ve düşünürü olan Bentham sistemin kendi

odu Panopticon modeline uyumlu  
arakdan çalıştığını iddia edip bunu söyley-  
iyor. Panopticon sisteme göre or-  
ta yüksek bir kule mevcut ve kulenin  
arasında seçilmişler gözlem için bulunu-  
yor. Kulenin camları ise içerisinde göster-  
meyecek şekilde dizayn edilmiş. Kulenin  
kapı ise tam bir daire şeklinde olan  
büyük bir hapishane ile çevrilidir. Mah-  
matalar hiçbir şekilde kulenin içerisinde  
bulunanları göremiyor fakat günün yirmi-  
altı saat gözlem altında olduğunu bili-  
yorlar. Kulenin içerisinde bulunan  
seçilmişlere göre mahkumlar onların dü-  
zükleri gibi gözetim altında olmasa  
ve onlar öyle sanacaklar çünkü korku ve  
neralar yoluya bilincaltına o şekilde  
tiltmektedir. Burası çok önemli çünkü  
seçilmişlerin kim olduğunu biz-  
de göstermeyecek derecede harika işli-  
yor ve kameralar ve güvenlik güçleri ile  
daim bizlerin korku içerisinde kalıp se-  
çilmişlere itaat etmemizi sağlıyor. Kule-  
etrafında olan büyük hapishaneyi  
suya olarak ele alırsak ve mahkumlardan  
insanlar, bu sistem günümüz küresel  
eminin nasıl çalıştığını açıkça görmüş  
dur. Yani kapitalist sistem demokrasi  
keski altında seçilmiş iktidarları, kitle-  
kontrol için bir araç olarak kullan-  
maktadır ve sözde müslüman liderler ile  
halkların pasifize olmaları ve hiçbir şe-  
de seçilmiş iktidara karşı isyan etme-  
leri sağlamaktadır. Bunun en güzel  
üçüncü sözde Arap baharıyla yaşadık.  
Falesef Lübnanlı, Libyalı ve Misirli in-  
şalar Allah'ın dini İslam iktidar olsun di-  
mekden degilde demokrasi ve insan

# BİR BAŞKADIR BALKANLAR'IN KOKUSU

*Balkanlar'a adım attığınızda  
bu coğrafyada her ülkenin  
kendine has güzelliklerine  
şahit olurken aynı zamanda  
burada çekilen acılara da şahit  
oluyorsunuz. Dünyada eşî  
benzeri olmayan güzelliklerle  
bezeli bu coğrafyada yeşil ve  
mavi adeta dans içinde*

# BURAK ARKUM

---

**B**alkan coğrafyası... Adı üstünde bal ve kan. Balkanlar'a adım attığınızda bu coğrafyada her ülkenin kendine has güzelliklerine şahit olurken aynı zamanda burada çekilen acılara da şahit oluyorsunuz. Dünyada eşi benzeri olmayan güzelliklerle bezeli bu coğrafyada yeşil ve mavi adeta dans içinde. Bir yandan yemyeşil ormanları diğer yandan masmavi gölleri ve nehirleri ile Balkan coğrafyası ziyaretçilere yol boyunca eşsiz bir seyir zevki sunmakta. Elbette bu dünyada her şey zittiyla birlikte var. Bunca güzellik tarih boyunca büyük acılara da şahit olmuş. Farklı kültürlerin ve milletlerin bir arada yaşadığı bu coğrafyada bu zenginlik kimi zaman kötü olayların yaşanmasına da sebep olmuş. Bunun en açık örneğini Bosna Hersek'e gittiğinizde görürsunuz. Hala üzerindeki mermi deliklerine inat dimdik ayakta duran binalar size geçmişte bu coğrafyanın nasıl acılara sahip olduğunu fisildiyor. Ancak neyse ki günümüzde bu acılar bir son bulmuş durumda.

Şirok Sokak, İsaçiye Camii, Saat Kulesi, Eleni'nin Evi, Telgrafhane, Pekmez Meydanı, Osmanlı'dan kalan Orduevi zi-yaretlerimiz sonrası Ohri'ye ulaşmak üzere yola çıktık. Yol güzergâhında Resne'de, Resne'li Niyaizi'nin Sarayı'nu zi-yaret ettik. Unesco'nun Kültür Mirası Listesi'ndeki Ohri'de Aziz Klemeus Heykeli ve Meydanı, Ayasofya, Antik Tiyatro, Hacı Turgut Camii ile Türk Çarşısını gezdik. Burada demokrasi nöbetine denk geldik ve bir kere daha gururlandık. Ancak bizi daha da gururlandıran şey oradaki kardeşlerimizdir bize 'siz merak etmeyin, biz yanınızdayız' demeleri oldu. Yine aynı şekilde 'Türkiye'ye bir şey olursa biz hemen geliriz, kaybedecek bir seyimiz yok. Türkiye varsa biz de varız yoksa biz de yokuz' diyerek bize Çanakkale ruhunu tekrar yaştılar. Burada meşhur Ohri incilerinden aldık ve Avrupa'nın en derin 2. gölü olan Ohri Gölü'nde tekne turumuzu yaptık. Akşam ise kaşarlı köfteyi tattık ve Makedon ezigile-riyle eğlenceli bir akşam geçirdik. Ertesi gün Arnavut-

BUYULENDIK

GEZİMLİ boy ölçüda Karadağ (Selanik ve Kavala), Makedonya (Üsküp, Ohri ve Manastır), Karadağ (Budva ve Kotor), Bosna Hersek (Saraybosna), Arnavutluk (Tiran), Sırbistan (Belgrad), Hırvatistan'ı (Dubrovnik) ziyaret ettil. Her ülkenin yemeklerini tattık, doğal ve tarihi güzelliklerine şahit olduk. Kimi zaman bu güzellikler karşısında büyülendik, kimi zaman yerel müziklerle eğlendik, kimi zaman ise çekilen acılar karşısında hüzünlendik. Gezimiz boyunca her geçen gün daha da bağlandık Balkanlar'a. Geziye katılan arkadaşlarımızdan bazlarının neden ikinci hatta üçüncü kez geldiklerini daha iyi anlamış oldum. Bu coğrafyaya on kere de gelsez yine gelmek istersiniz. Gezdigimiz yerleri tek tek değerlendirecek olursak ise Selanik'te Makedonia Bakanlık Binası, Atatürk'ün Evi, Rotonda, Zafer Takı, Beyaz Kule, Kütüphane, Bedesten, Hamza Bey Camii, B.İskender Heykeli, Aristoteles Meydanı gezilerimizi yaptıktı. Sırtaki ve Yunan ezkileri ile keyifli bir akşam geçirdik. Makedonya'da Manastır'dan başladık. Burada

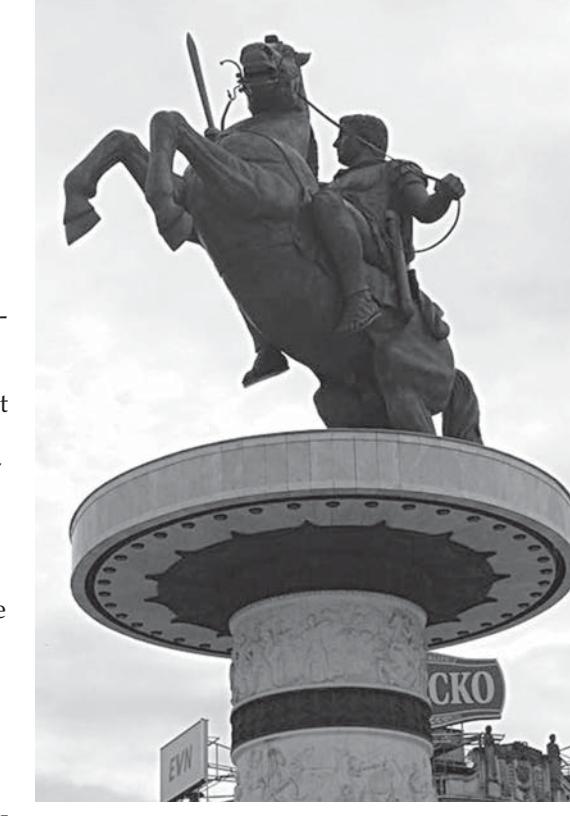


mik olarak  
gezdikten  
sonra İtalyanca adı Raga-  
sa olan,  
Adriyatik'in  
en eski ticar-  
limanlarının  
dan Dubrovnik'e geldik.  
Gezimize,  
UNESCO  
Dünya Mi-  
rası Listesi'n-  
dahil olan  
Eski Şehir  
Meydanı ile  
başladık.  
Şehrin Kule  
ve Surları,  
Aziz Vlah Kilise-  
lesi, Knez  
Gundulic'in  
Çeşme ve 14  
eczane gezili-  
tesi gün Mo-  
ğıltık ve Bos-  
dan geçerek  
Osmanlı Köy  
Poçitel Köyü  
dan, Mostar  
Köprüsü, Koca  
Koska Mehmet  
Eski Hamam  
Saraybosna'ya  
rumuza baş-  
Çarşı, Tarihi  
Morica Han  
Sinagog, Hü-  
diye Camile  
Ferdinand s.

vatanımıza dönmek üzere yola  
çıktık.

## BALKAN LEZZETLERİ BİZE KİLO ALDIRDI

Bu gezide rehberimizin bizi en az beş kilo alacağımız konusunda uyarmıştı. Çünkü Balkanlar'ın her bir köşesinde muhteşem lezzetler vardı ve sonunda rehberimizin ne kadar haklı olduğunu gördüm. Yine burada Türklerin kullandığı farklı kelimelere şahit oldum. Mesela duş almak yerine çalkalanmak, fotoğraf çekilirken pozunuzu bozmayın anlamında kırışmayın yerine oynasın gibi. Bu geziyi yaptığım için



Köşkü, ünlü şair Heykeli, Tarihi yüzyıldan kalma erimizi yaptık. Ertar'a doğru yola na-Hırvat sınırların ilk durağımız olan Büyü Pocitel'e geldik. Geziminin ardından ulaştık. Mostar yumcular Çarşısı, ned Paşa Camii, gördükten sonra, va gelip burada tımadık. Meşhur Baş Osmanlı Hanı, Katolik Katedrali, srev Bey ve Ferhat, 1914'te Franz II. İmparator'un gerçek-

vatanımıza dönmek üzere yola çıktık.

## BALKAN LEZZETLERİ BİZE KİLO ALDIRDI

Bu gezide rehberimizin bizi en az beş kilo alacağımız konusunda uyarmıştı. Çünkü Balkanlar'ın her bir kösesinde muhteşem lezzetler vardı ve sonunda rehberimizin ne kadar haklı olduğunu gördüm. Yine burada Türklerin kullandığı farklı kelimele şahit oldum. Mesela duş almak yerine çalkalanmak, fotoğraf çekilirken pozunuzu bozmayın anlamında kırışmayı yerine oynasın gibi. Bu geziyi yaptığım için



ARNAVUTLUK'TA  
PANORAMİK TUR

Arnavutluk'un başkenti olan bu güzel şehirdeki kısa panoramik turumuzda Ethem Bey Camii, Tarihi Saat Kulesi, Ulusal Müze, Opera ve Bale Binası, Parlamento ve Başbakanlık binaları, Cumhurbaşkanlığı Köşkü ve İskender Bey Meydanı'nı ziyaret ettik, sonrasında İşkodra'ya ulaştık. Karadağ ile Arnavutluk arasında sınır oluşturan İşkodra Gölü'nün ucunda kurulu şehri panoramik olarak gezdikten sonra Karadağ'a hareket ettik ve Budva'ya ulaştık. Budva'nın merkezinde Stari Grad (eski şehir merkezi) ve kalesi gezdik. Restorasyon çalışmaları devam eden Sveti Stefan'i gördük. Daha sonra Kotor'a geçtik. Eski Şehir, Tarihi Saat Kulesi, Aziz Tripun ve Nicola Kiliselerini gezdikten sonra doğal güzelliği ile bizleri büyüleyen Kotor Körfezi'ni geçtik ve Dubrovnik'e hareket ettik. Yol güzergâhimizda Herceg Novi Kasabası'nı panorama

gi Latin Köprüsü, Eski Kü-  
hane, batı tarzı binaların  
altı Ferhadiye Caddesi ge-  
limizi yaptı. Daha sonra  
İrad'a ulaştığımızda Kale  
danı, Askeri Müze, İstan-  
bul Kapısı, Saat Kulesi, Damat  
Paşa Türbesi, Sokullu Mehmet  
Paşa Çeşmesi, Cumhuriyet  
danı, Terazi Meydanı ve  
Meydanı gezdik. Burada  
z da yağmura yakalandık.  
Şam ise Sırp ezgilerini dinle-  
meye güzel bir akşam yemeği  
erdik. Ertesi gün Üsküp'te  
Köprü, Makedonya Mey-  
danı, Üsküp Kalesi, Kapan ve  
Hanları, Alaca Camii, İsa  
Camii, Mustafa Paşa  
Camii, Çifte Hamam ve Davut  
Hanı Hamamları, Rahibe Teres  
Hanı gezilerimiz oldu. Burada  
hurbaşkanı tarafından bir  
palleye gayri resmi de olsa  
hurbaşkanımızın isminin  
diğini duyuncu gururlan-  
dTahaa sonra Kavala'da ise  
emelerleri, liman, 19.yy. neo  
klasik yapıları, İbrahim Paşa  
Camii, imarethane, Kavalalı  
Hımet Ali Paşa Evi ve Hey-

kele gezilerimizin ardından istemediğimiz iki manzaraya karşılaştık. Birincisi Yunanları artık sır olmayan İstanbul'u yeniden Konstantinapolis yapma hayaline paralel olarak İstanbul'u gösteren tabelalarda İstanbul yerine Konstantinopolis yazması. İkinci olarak ise Kavala'nın giriş ve çıkışında yer alan 'Remember Cyprus' tabelaları. Bu tabelalarda Kuzey Kıbrıs Türk Cumhuriyeti kanla tasvir edilirken buradan akan kanları GKRY'e düşmekte. Yine Kavala'da meşhur Kavala kurabiyesi alıcıvericimizi yaptı.





HAYATININ  
KALEMİ MİSN  
SİLGİSİ Mİ .?

Nejla GÜLAY

İnsan ömrü kelebeğin ömrüne benzer asında. Bir baktırsın bize verilen sürenin sonuna gelmiş. Günahlarımıza, sevaplarımıza, hüznümüze, sevincimizle bitirmiştir. Ardına dönüp baktığında "keşkelerin" mi çok "iyikiler" in mi? Her yeni gün yeni umutlarla başlıyor asında. Yaşadıkların, tanığının insanlar köreltmiştir yaşam sevincini duyularını çalmışlardır senden, umutlarını, sevinçlerini alıp götürmüştürler senden kuş misali. Gün gelmiştir değmeyecek şeyleye, gün olsun mutlumut değmeyeceklerini, dökmüşündür gününün yaşamı. Hesaplaşmamızın bitmediği insanlar, günaydım diyemediğimiz sabahlarımız olmuştur. Konuşarak derdimi anlatmaya çalıştığın yakınların, oda olmadı yazaralar dile getirdiklerin, en olmadı susarak gösterdiği tepkilerin olmuştu. Oluş mudur anlayın? Herkesin anladığı kadar olmuşsunur, ya da anlamak istedikleri kadardır! Yazık etmişsinde koskoca bir ömre, ziyan olup gitmiş, harcanıp bitmiştir. Eyvahların, keşkelein acabalaları sarmıştır dört bin yanımı. Dilin duaya, gönlün Mevla'ya dayanmıştır artık. Yaşamın her bir karesi geçer gününüzden önden santim, santim, milim, milim. Kimi zaman canın acıyrak kimi zamanda canına can katarak... İste bütün bunların arasında öyle mutluluklarınız vardır ki adna EVLAT denmiştir. Yüzünüzü tek güldüründür, gülümseten, dualarınızın en başında yer verdiklerinizdir. Dokunsan kırılacak, bıraksan uçacakmış gibicesine sarar sarmalarız onları. Seni tek anlayandır onlar, sessiz çıkışıklarımız... O noktadan sonra hayat carşınız onlar için dönmeye başlar. Doğdu, güldü, emekledi, yürüdü, okula başladı, mezun oldu, evlendi şeclinde sıralamayı takip eder dururuz artık. Bazen gelme üstünde yoruldu hayat deriz, bazı zamanlar da hayatın üzerine gideriz tüm yorgunluğumuzla. Sevmeye sevmeye, acı çekip yenilmeye bağılıyız belki de hayat denilen bu çizgide. Silsilen silgin, yazsan kalemin biter. Sonra sorarız kendimiz kendi hayatımızın kalemi miyiz yoksa silgisi mi diye. Hangisi olursak olalım KENDİ HAYATIMIZIN KALEMİ BİZİM ELİMİZDE OLSUN.

## Rumeli'den Esenler'e ezgiler

**İSTANBUL  
BALKAN GÜNLÜĞÜ**

Turkey, Balkan ve Rumeli Türkleri Kültür Derneği ile Esenler Belediyesi işbirliğinde gerçekleştirilen "Trakya'dan Esenler'e Ezgiler" konseriley Grup Dilşad, birbirinden güzel şarkı ve türküler Esenlerliler için seslendirdi. Esenler Belediyesi Başkan Danışmanı Mehmet Kaya, Esenler Dernekler Federasyon Başkanı Mustafa Kaplan, Esenler Trakya, Balkan ve Rumeli Türkleri Derneği Başkanı Kemal Sargin'in ve katıldığı program, Dr. Kadir Topbaş Kültür Sanat Merkezi'nde gerçekleşti.

### BALKAN RÜZGÂRLARI ESTİ

Mehmet Karaman'ın şefliğini, Hülya Temizkan, Gülsüm Karaman, Dilek Kocatanz, Hikmet Gülaçan'ın solistliğini üstlendiği konser, Rumeli Halk Oyunları Ekibi'nin gösterisi ile başladı. Grup Dilşad'ın sevilen Rumeli Türkülerini seslendirdiği konserde "Yüksek Yüksek Tepelere Ev Kurmasınlar", "Evreşe Yolları Dar", "Bahçelerde Börülce" ve "Arda Boyları"na dinleyenler hep bir ağızdan eşlik etti. Esenlerli müzikseverlere hoş bir müzik dinletisi yaşatan ve Esenler'de Balkan rüzgârları estiren Grup Dilşad, gecenin sonunda dinleyicilerinden büyük alkış aldı.



# Sadık Ahmet'in eşinden İzmit Belediyesi'ne ziyaret

Batı Trakya Türklerinin lideri Dr. Sadık Ahmet'in eşi Işık Ahmet, İzmit Belediye Başkanı Dr. Nevzat Doğan'ı ziyaret etti

### KOCAELİ BALKAN GÜNLÜĞÜ

**S**üpheli bir trafik kazası sonucu 24 Temmuz 1995 tarihinde hayatını kaybeden Sadık Ahmet'in eşi Işık Ahmet'in Başkan Doğan'a yaptığı ziyarete Batı Trakya Türkleri Dayanışma Derneği İzmit Şube Başkanı Lütfi Bodur ile yönetim kurulu üyeleri katıldı. Belediye meclis üyesi İbrahim Elgin'in de yer aldığı ziyaret oldukça sıcak ve samimi bir havada gerçekleşti.

[www.haberler.com](http://www.haberler.com)'a göre; Başkan Doğan "Sadık Ahmet, benim gözümde kahramanlık simbolu ve mili mücadele kahramanıdır. Milli Mücadele sadece Kurtuluş Savaşında bitmedi, o mücadele hep sürüyor. Trakya, Bulgaristan, Yunanistan'daki soydaşlarımız orada çok farklı şartlarda yaşıyorlar. Dr. Sadık Ahmet, oradaki özgürlük ve hakların mücadele denildiğinde simbol ve duruşyla, azımla, kararlılığıyla herkese güç veren biriydi. Allah mekanını cenet etsin. Onun soydaşı olmakta gurur duyuyoruz" dedi. Ahmet Sadık'ın yeni nesillere daha çok tanıtılmazı gerektiğini belirtten



Başkan Doğan, "Bizler de elimden geldiğince orada verilen mücadeleyi dırı tutacak, onlara moral ve güç verecek etkinlikler yapmaya çalışıyoruz. Büyükşehir Belediye'miz üst geçide adının verilmesi çok güzel ve anlamlı oldu. Daha önce İzmit Belediyesi olarak bizde bir parka Dr. Sadık Ahmet'in adını vermemiştik. Bunlar yetmez, Sadık Ahmet yeni nesillere daha fazla anlatılıp tanıtılmalı. Bunun gibi kahramanlar yeni nesil-

lere ilham kaynağı olmalı onlar zaten yaptıklarıyla bir modeller ama hayatları bittiğinden sonra da onların etkileri sürüyor ve sürdürmeli dir. Bizlere düşen yeni nesillere bu etkiyi aktarmaktır" şeklinde konuştu. Dr. Sadık Ahmet'in eşi, "Cumhurbşakanımız da bizi yalnız bırakmadı. Sizler de çok duyarlı bir yöneticisizsiniz, bu konularda çok hassassınız. Hepinizden Allah razı olsun, bizi çok mutlu ettiniz" şeklinde konuştu.



## MATTO heyeti Üsküp Belediye Başkanı Şilegov'la görüştü

### ÜSKÜP/BALKAN GÜNLÜĞÜ

**M**akedonya Türkiye Ticaret Odası (MATTO) üyelerinden oluşan heyet Üsküp Şehir Belediye Başkanı Petre Şilegov ile bir araya geldi. Gerçekleşen görüşmede MATTO Başkanı Aydoğan Ademoski, MATTO çalışmaları hakkında bilgi verdi. Belediye Başkanı Petre Şilegov ise Üsküp Şehir Belediyesi olarak özel sektörde işbirliğine açık olduğunu ifade ederken gerçekleştirilemesi planlanan bazı projelerin işadamlarının ilgi alanlarına girdiğini belirtti.

[www.balkantime.com](http://www.balkantime.com) sitesine göre; MATTO Başkanı Aydoğan Ademoskinin başkanlığında yönetim kurulu üyelerinden oluşan heyeti kabul eden Şilegov Üsküp şehrinin her iki yakasında eşit ve

uyumlu gelişen bir kentsel kaliteli yaşamın sağlanması adına öncülik tanıyacaklarını açıkladı. Üsküp büyükşehir belediyesi yetkisinde olan alanlarda çalışmaların şeffaf olmasına özen gösterenlerini ve gelecek projelerin gerçekleştirileceği hukuki ve yasal çerçevelerde işbirliği açık olacaklarını belirtti. MATTO Başkanı Aydoğan Ademoski MATTO'nun çalışmaları hakkında bilgi vererek ülkemizin garipliği yurttaşlığını konuşarak katkısı olan önemli işletmeler MATTO üyesi olduğunu, Makedonya Türkiye arası ekonomi ticari işbirliğinin gelişimine katkı sunduklarını belirtti. İki ülke arasındaki ilişkilerin en üst seviyede olduğu, ekonomi ticari ilişkilerin ise mevcut potansiyelin gerisinde kaldığını açıkladı. İstenilen ekonomi işbirliğinin sağlanması için

MATTO'nun önemli çalışmalarında bulunduğunu ve gelecekte de işbirliği ivme kazandıracak çalışmalarla devam edeceğini vurguladı. Görüşmede altyapı, enerji alanında yapılması gereken çalışmalarla temas edilerek hava ulaşımında Üsküp-Tiran uçuşlarının oturtulmasına bölgelerin bağlantısı açısından önemli olabileceği dile geldi. TAV Makedonya Genel Müdürü Alp Er Tunga Ersoy gerekli koşulların yaratılması durumunda büyük getiri olabilecek Üsküp-Tiran hattının açılmasından yana olduklarını belirttiler. Görüşmede ülkenin ilk beş büyük bankasından biri olan Halkbank'ın küçük işletmelerle sunduğu destek yanında Üsküp şehrinin hava kirliliğine çözümlerden biri yapılacak yesil kredi uygulaması başlaması fikri de sergilendi.

## Bosna'daki kiş kermesinde Kayseri Büyükşehir Belediyesi'ne ilgi

### SARAYBOSNA BALKAN GÜNLÜĞÜ

**B**osna Hersek'te düzenlenen Diplomatik Kişi Kermesi'nde Kayseri'den gönderilen ürünler de yer aldı. [www.haberler.com](http://www.haberler.com) sitesinden alınan bilgilere göre; Büyükşehir Belediyesi, Bosna Hersek'in Mostar şehrinde 2006 yılında açtığı KAYMEK kursları ile 11 yıldır iki ülkenin dostluğuna katkıda bulunuyor. Bu kursların yanı sıra düzenlenen etkinlikle

re de destek veren Büyükşehir Belediyesi, Bosna Hersek'in başkenti Saraybosna'daki kermese katkı sundu. Saraybosna'da yaklaşık 40 ülkeden katılımlıyla düzenlenen ve gelirinin tamamı engelli, bakıma muhtaç ve tedavi gören çocukların ihtiyaçları için harcanacak olan "Diplomatik Kişi Kermesinde" Büyükşehir Belediyesi'nin Kayseri'den gönderdiği ürünler de yer aldı. Kermesse katılanlar özellikle Türk standına büyük ilgi gösterdi.



BATI TRAKYA  
TÜRKLERİ'NİN  
GARANTÖRÜ  
TÜRKİYE'DİR!



Halit HABİPOĞLU

N e yazık ki bu yıl da Batı Trakya Türklerini sevdiren bir gelişme yaşanmadı. Öğrenci azlığı gereke gösterilererek ilkokullarımız özür olmasına rağmen kapatıldı. Müftülerimiz çeşitli sebeplerle defalarca mahkemeye ifade vermeye çağrıldı. Hatta son olarak İşkeçe Müftümüz Ahmet Mete cenaze namazı kıldırdı diye yedi ay hapis cezasına çarptırıldı. Dernek yöneticilerimiz adını ilk kez duyduğumuz örgütler tarafından açıka hedef gösterildi, nefret dolu söylemlerle maruz kaldılar. Dernek başkanlarımız sudan sebeplerle emniyete ifadeye çağrıldılar. Kötü geçen bu yılda Avrupa'daki kurumlarım ve azınlık dostlarımız ile işbirliği içerisinde mücadeleme devam ederek anavatımız Türkiye bize kucak açmaya devam etti. Ülkemiz bize üvey evlat muamelesi yaparken anavatımız bize güçlü bir irade ile sahip çıkyor. Son olarak anavatımız Türkiye 65 yıl aradan sonra ilk kez cumhurbaşkanı nezdinde Yunanistan'ı ziyaret ediyor. Anavatımızın Türkiye Cumhuriyeti Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan, mevkidaşı Yunanistan Cumhurbaşkanı Prokopios Pavlopoulos'un davetine yanarak Atina'ya geldi. Erdoğan, Pavlopoulos ile yaptığı görüşmede anavatımız Cumhurbaşkanı, Yunan televizyonuna bir açıklama yaparak Lozan Antlaşması'nda güncelleme yapılmasına ihtiyac olduğunu söyledi. Ülkemiz cumhurbaşkanı ise "Lozan Anlaşması'nın reform edilebilir sözleşme olduğuna inanıyoruz" deyince anavatımız bize sahip çıkarı Batı Trakya Türklerinin başıbütlülerini hala seçemediğini söyledi. Ayrıca anavatımız cumhurbaşkanı Batı Trakya Türklerinin yatırımlarına destek verilmemişti, bölgede ayırmışlık olduğunu da ekledi. Erdoğan ile ülkemizin Başbakanı Aleksis Tsipras ile yaptığı görüşme sonrasında yaptıkları basın toplantısında Lozan konusunu gündeme geldi. Tsipras, Lozan'ın güncellenmesinin söz konusu olamayacağını söyleyince Erdoğan sert bir şekilde çıkararak "Peki Lozan sadece Ege'yi mi kapsıyor? Batı Trakya'daki azınlıkların hukuku yok mu? Şimdi buradaki azınlıkların hukukunu biz nasıl teminat altına alacağız?" dedi.

### ERDOĞAN'A COŞKULU KARŞILAMA

Atina'daki ziyaretinin ardından anavatımız Cumhurbaşkanı Batı Trakya'ya gitmek üzere burada bizler biraraya geldi. Erdoğan, Batı Trakya Türkleri olarak yalnız olmadığımızı bizzat Batı Trakya'ya gelerek anavat Türkiye'nin Batı Trakya Türklerinin garantörlüğünü herkese gösterdi.

"Daha önce başbakan olarak geldim, şimdi de Cumhurbaşkanı olarak gelmek bana nasip oldu. Siz soydaşlarla bir arada olmak benim içi gerçekten çok ama çok anlamlı" diyen anavatımız Cumhurbaşkanı, "Sizler burada, topraklarınızda, kimliğinizde, kişiliğinizde bir varlık mücadele ettiniz" dedi.

Ülkemiz Lozan'da tanımlanmış azınlığın Müslüman azınlık olduğunda ısrar etse de bu ziaretten sonra herkes Batı Trakya'da Türk toplumunun varlığını duydular.

Bati Trakya'da Türk toplumunun varlığını ülkemizin yöneticileri tüm çabalarla rağmen artık kabullenmek durumunda. Çünkü gerçek bu! Anavatımızın cumhurbaşkanının ziyareti öncesinde bazı çevreler "Bir daha düşün. Erdoğan gidecek. Sen yarın da burada olacaksın" yazılı afişleri köylerimize dağıttılar.

Evet, Batı Trakya Türkleri olarak biz yarın da burada olacağız, tipki geçmişte olduğu gibi.

Bizler bu topraklarda yüzüyillardır yaşıyoruz. Gözlerini bu gerçekle kapamak isteyenler yarlıyorlar. Bizler Türk'üz, Batı Trakya Türk'üz. Dün de buradaydık, bugün de buradayız, yarın da burada olacağız. Batı Trakya Türkleri olarak arkamızda ve garantör olarak güçlü bir anavat olarak Türkiye var. Batı Trakya Türkleri olarak güzel bir yıl geçirmesek de Erdoğan'ın ziyareti sayesinde bu yıl Batı Trakya Türkleri için unutulmaz bir yıl olacak. Anavatımızın cumhurbaşkanının ziyareti ve anavatımızın bize sayede bize verdiği desteği hep hatırlayacağız.

## 8 Yerel Yönetimler

600 YILLIK TARİHİN AZİZ HATIRASINA  
**BALKAN**  
Günlüğü

18 Aralık 2017  
Pazartesi

# TİKA'dan Hırvatistan Eğitimine Destek

Türk İşbirliği ve Koordinasyon Ajansı Başkanlığı (TİKA) tarafından Hırvatistan'ın Sisak şehrinde bulunan Vlado Gotovac Halk Kütüphanesi Caprag Şubesi yenilendi



SISAK/BALKAN GÜNLÜĞÜ

Eski bir endüstri merkezi olan Sisak, şehirdeki büyük sanayi tesislerinin özelleştirilmesi ya da kapanması sonucunda bu hüvi-

yetinden uzaklaştı. Endüstri merkezi için aldığı işçi günden dolayı çok kültürel bir yapısı olan ve günümüzde birçok millet ve dinde insanı biraraya getiren bir arada tutan Sisak şehrinin Caprag sem-

tinde yer alan Vlado Gotovac Halk Kütüphanesi Caprag Şubesi'nin proje çerçevesinde dış cephesini yenileyen TİKA, bu sayede okuyucuların kütüphane hizmetlerini daha sıcak bir ortamda almaları ve küt-

phane içerisindeki harcamalarının makul seviyeye inmesini sağladı. TİKA tarafından gerçekleştirilen projenin açılış törenine Türkiye'nin Zagreb Büyükelçisi M. Babur Hızlan, Sisak Belediye Başkanı Kristina Iki-Baniek, TİKA Zagreb Koordinatörü Hâşim Koç, yerel yöneticiler ve sivil toplum temsilcileri katıldı. Törenin açılış konuşmasını yapan Kütpahane Müdürü Dubravka Urlan, TİKA'nın desteği sayesinde okuyucuların daha modern ve sıcak bir ortamda kütüphane hizmetini alacaklarını ve bundan böyle kütüphanenin isimini masraflarından önemle bir tasarruf sağlayacaklarından kütüphane daha çok kitap ve materyal temin edebileceklerini söyleyerek, Türkiye Cumhuriyeti ve TİKA'yı teşekkür etti.

[www.haberler.com](http://www.haberler.com)'a göre; TİKA Zagreb Program Koordinatörü Hâşim Koç, 2017 yılında Hırvatistan'da başlayan projelerin ilkinin Sisak'taki kütüphane projesi olduğunu ifade ederek, projeyi sona erdirmekten dolayı duyduğu sevinci dile getirdi. Hem kütüphane yönetimi ve çalışanlarına hem de belediye başkanına proje süreci esnasında gösterdikleri sıcak ve canandan işbirliğine teşekkür eden Koç, "Sisaklıların samimiyeti bu şehri bize daha da çok sevdiriyor" dedi.

## ABD'DEKİ TIYATRO



Prof. Dr. Ata ATUN

A BD'de gerçekle Türkiye'yi yipratma yönünde bir oyun oynanıyor. ABD'de yaşanan mahkeme tiyatrosunun ne denli saçma ve uluslararası hukuka aykırı olduğu gözler önüne Türkiye'de işlenmiş iddia edilen bir suçun ABD'de görülmüşsinin uluslararası Hukukta yeri yok. Başkan Trump'ı cinsel tacizle suçlayan kadın davasının Türkiye'de görülmek Başkan Trump'un cezalandırılması, Arakan'daki Müslümanları katleden Myanmar yetkilileri n Ankara Ağır Ceza Mahkemesinde yargılanması kadar abes bir durumla karşıyız. Burada hedef belli. Büyük Ortadoğ Project'in gerekliliklerini mani olan, Suriye ve Irak'ın bölümlere güç kaybına uğrayıp, İsrail için tehdit olmaktadır çatışmasına yol açan, İsrail ve ABD'nin mandası olarak düşündürilen Kürt devletinin oluşumuna takoz koyan, bölgeye Rusya-İran-Türkiye ittifakı kurarak ABD'nin son 72 yıllık vesayetinden çıkan Türkiye Cumhuriyetini cezalandırmak ve mevcut yöneticileri itibarsızlaşdırarak oyunu oynamakta. Bu oyunu anlamak için geçmişe biraz uzanmak yeterli. Baktığımızda, ABD'nin gündeminden çıktı, ABD'ye başkaldırdı diye Türkiye'nin başına gelmediğ, ölümden sonra çorap kalmamış. Muavemet firkateyninin kurulması (1992), Uğur Mumcu (1993) ve Hablemitoğlu (2002) cinayetleri, HAARP deprem saldırganlığı (2003), Gölcük depremi (1999), Irak'ta cuval operasyonu (2003), HSBC patlaması (2003), Sinegog patlaması (2003), ASELSAN cinayetleri (2006-2014), KCK sözleşmesi (2005), İsparta ucagının düşmesi (2007), Suriye tuzağı (2011), DAEŞ yapılması (2011), 17/25 Aralık Provokasyonu, Gezi Parkı kalkışması (2013), Ankara'da Gar saldırısı (2015), Güney Doğu Anadolu'da şehir işgalleri (2015), Rus savaş uçağının FETÖ'ciler tarafından kasteden düşürüldüğü (2015), Güven Park patlaması (2016), Reina katliamı (2016), Rus Büyükelçisine suikast (2016), Türkiye'ye ekonomik olarak itibarsızlaşdırma ve yatırımları önlemek için uluslararası finans kurumlarının derecelendirmeye oyuna, döviz kurları ile oynamaya, faiz yükseltme salınları ve Türkiye'yi böleme uğraşları, 15 Temmuz darbe girişimi (2016), ABD'nin Türkiye'yi vize kara listesine alması (2017), Kürt referandumu (2017) ve Zarab Mahkemesi (2017).

## TÜRKİYE'NİN GÜÇLENMESİ

Türkiye'nin iç borcunu denetim altına alması, dış borçları ile IMF'ye olan borcunu kapatması, silah sanayı, gemi yapımı, uçak yapımı ve motor üretime kadar batıya ve ABD'ye bağımlılığını biteirmek noktasında gelmesi, mevcutlara ilavevet Ortadoğu, Arap ülkeleri, Afrika ülkeleri, Rusya ve Orta Asya ülkelerini ihracat pazarına ilave etmesi ve ekonomisini dünya üzerindeki ilk 20 içine sokması ve de özellikle Batı'ya olan bağımlılığını azaltıp, 1945'den beri sürdürmek olan ABD vesayetinden kurtulmaya başlaması, belli ki başta ABD olmak üzere AB üyesi ülkeleri çok huzursuz etmiş. ABD'de oynanan Zarab tiyatrosuna bir başka aqdan bakıldığından söylemesi gereken söz, "ABD hukukuna ne, Türkiye'de birileri rüştü verip, diğerine de almışsa veya da suç işlemişse." Zaten bu tiyatrodada amaç Türkiye'yi ve Türkiye'nin yöneticilerini itibarsızlaştmak Zarab'ı boşuna çağrımadılar ABD'yi. İtibarsızlaşma Senaryosunun ilk perdesi bu. Hepsi bir yana, ABD'de Rüştü yok zannediliyorsa çok aldatıyor. ABD de bunun adı "Rüştü" değil "Komisyon." Gerek Mc Donnel Douglas, gerdekse Boeing, Raytheon ve benzeri uçak teknoloji ve silah şirketleri ürettilerini yabancı devletlere satabilmek için milyarlarca Dolar rüştü, komisyon adı altında doğmaktadır. Buna ses çıkarmayan ABD yargısı, ABD hükümlünün çatılarla hizmet etmek için Türkiye'deki bir olayı utanmadan, sıkıldan yargılıyor ve medya kanalı ile bütün dünyaya yayıyor... ABD'nin bütün çırپını Ortadoğu'da etkinliğini kaybetmiş olması. ABD etkinliğini kaybedince işin ucu İsrail'e kadar uzanacak. Sorun işte tam da burada...

# Saraybosna'da 20 kişi aynı anda piyano çaldı



SARAYBOSNA  
BALKAN GÜNLÜĞÜ

B osna Hersek'in başkenti Saraybosna'da müzik okulu öğrencileri aynı anda piyano çalarak Rekorlar Kitabı'na girmeye hak kazandı. Saraybosna'daki tarihi kütüphane binasında gerçekleştirilen rekor denemesine vatandaşlar yoğun ilgi gösterdi.

İtalya da 2014 yılında 18 kişiyle yapılan "en fazla kişiyle piyano çalma" rekorunu kuran Bosnalı 20 öğrencisi, Fransız besteci Albert Lavignac'ın "Galop Marche" isimli eserini tek bir

piyano çalarak bu alanda yeni rekorun sahibi oldu. Ve Guinness Rekorlar Kitabı'na girmeye hak kazandılar. [www.ensonhaber.com](http://www.ensonhaber.com) sitesinin haberine göre;

etkinliğin organizatörü Tattile Piyano ve Müzik Derneği'nin Başkanı İva Pasic, AA muhabirine yaptığı açıklamada, gençlerin müziğe olan ilgisini artırmak için böyle bir etkinlik düzenlediklerini belirtirken rekor

denemesine eylül ayından beri hazırlıklarını ifade etti.

## İLGİNÇ BİR DENEYİM

Etkinliğe katılan Bosnalı besteci Djordje Jovancic de 20 kişinin aynı

anda aynı eseri tek bir piyano çalmasının son derece ilginç bir deneyim olduğunu kaydederek "Burada verilen mesaj, büyük özveri ve çaba sonucu yapılan çalışmaların mutlaka meyvesini vereceğidir." ifadelemini kullandı.



STUTTGART  
BALKAN GÜNLÜĞÜ

A vrupa Batı Trakya Türk Federasyonu'nun (ABTF) üye derneklerinden Stuttgart ve Geniş Çevresi Batı Trakya Türkleri Aile Birliği, 37. Dönem Olağan Genel Kurulu'nu gerçekleştirdi. Genel kurulunda yapılan seçimler sonucu derneğin yeni yönetim, denetim ve disiplin kurulları aşağıdaki şekilde oluştu: Yönetim Kurulu

Başkan: Hüseyin Köse  
2. Başkan: Asım Babalı  
Genel Sekreter: Mesut Nuri Kasadar: Cemil Aptusoğlu  
Spor Faaliyetleri Sorumlusu: Özcan Yusuf  
Lokal Sorumluları: Mehmet İbrahim Recep, Şenol Feimoğlu  
Denetim Kurulu: Cevat Mümin Kenan Apti  
Olcay Süleyman  
Disiplin Kurulu: Sedef Köse Sali Salı Tahsin Şefikoğlu  
Ramadan Giritli

# HASKOVO VE EDİRNE kültürel işbirliği yapacak

HASKOVA  
BALKAN GÜNLÜĞÜ

T rakra Üniversitesi Vakfı tarafından INTERREG-IPA Bulgaristan-Türkiye Sınırötesi İşbirliği Programı kapsamında yürütülen 'Haskovo ve Edirne-Kültürel ve Tarihi Destinasyonlar' isimli projenin üçüncü toplantısı Haskovo'da gerçekleştirildi.

Toplantı, proje lider parteneri olan Haskovo Bölgesel Kütüphaneleri toplantı salonunda Bulgaristan ve Türkiye heyetinin katılımı ile tamamlandı. Toplantıda Türkiye partneri olarak Türkiye Üniversitesi Öğretim Üyesi ve proje yürütütüsü Doç. Dr. Emel Gönen Güler ile Proje Koordinasyon Uygulama ve

Araştırma Merkezi personeli ve proje teknik asistanı Uzm. Burcu Ören Özer, Uzm. Serdar Özer ve Bulgaristan proje ekibi ile Haskovo Kütüphanesi yetkilileri katılım sağladı. [www.haberler.com](http://www.haberler.com)'a göre: toplantıda projenin 3. ceyreğinde gerçekleştirilen faaliyetler ve gelecek dö-

nemlerde yapılacak etkinlikler üzerinde çalışmalar yapıldı. Proje Edirne ve Haskovo bölgelerinin turistik, kültürel ve tarihi evlilikleri dijital ortama aktarılacak, ayrıca Türkçe, İngilizce ve Bulgarca dilinde yemek kitabı dijital teknoloji ile oluşturulacağı bildirildi.

Araştırma Merkezi personeli ve proje teknik asistanı Uzm. Burcu Ören Özer, Uzm. Serdar Özer ve Bulgaristan proje ekibi ile Haskovo Kütüphanesi yetkilileri katılım sağladı. [www.haberler.com](http://www.haberler.com)'a göre: toplantıda projenin 3. ceyreğinde gerçekleştirilen faaliyetler ve gelecek dö-

## İmtiyaz Sahibi İlhan ŞAKIROĞLU

**BALKAN**  
Günlüğü

### YAYIN KURULU

SEVİLAY SAIT  
KORAY BAŞOLU  
İSMET TOPALOĞLU  
NAZIF MANDACI  
SOKOL BRAHAD  
BALKAN DEVLEN  
SARIK CIBO  
ATA ATUN  
İLBER ŞİYAK

### MALİ İŞLER

KUTLU KARANI

### BİLGİ İŞLEM

KEMAL BİÇER

**YAYINTÜRÜ:** ULUSLARARASI HAFTALIK SÜREYİ YAYIN  
**YÖNETİM YERİ:** Menderes Cad. No:96 Kat:4 Daire:8  
Büca Belediyesi Karşıyaka Buca - İZMİR  
TEL: 0 232 439 02 00  
**BASKI TARİH:** 18 Aralık 2017  
**ADRES:** Gazimir Tren İstasyonu Karşıyaka Eski Betontaş  
Tesisleri İçi: 29 GAZİEMİR/ZİMR TEL: 0 232 51 76 32  
[www.balkangunlugu.com](http://www.balkangunlugu.com)  
Köşe yazılarının sorumluluğu yazarına aittir. Yıllık abone bedeli 500 TL olup ulusal ve uluslararası aboneler için posta ücreti ilave olur.

# SAKIZADASI'NA 85 BİN TÜRK TURİST

**Yunanistan'ın İzmir Başkonsolosu Argyro Papoula:**  
**“Coğrafyanın bu güzel mevkiinde yan yana yaşaması emredilen iki halkın ilişkilerinin rengi Ege'nin mavisiidir..”**

FULYA OMAÇ/BALKAN GÜNLÜĞÜ

**G**eçtiğimiz yıl ilk olarak Mövenpick Hotel'de, bu yıl ise Kaya Prestige Hotel'de yapılan Sakız Adası - İzmir buluşması yoğun bir katılımla gerçekleştirilirken Türk ve Yunan dostluğu gece boyunca zirve yaptı. Organizasyonunu Çeşme - Sakız arasında feribot seferleri yapan Sunrise Lines firmasının üstlendiği, Sakız Ticaret Odası ve Sakız Belediyesi'nin ortaklaşa düzenlediği geceye, başta Yunanistan İzmir Başkonsolosu Argyro Papoula ve eşi Nikos Stefanou, Sakız Belediye Başkanı Manolis Vournous, Turizmden sorumlu Belediye Başkan Yardımcısı Dimitris Karalis, Sakız Ticaret Odası Başkanı Yorgos Yorgulis, Sakız Adası Konaklama Odaları Birliği Başkanı Dimitris Kytrilakis, Sunrise Lines firması yönetici ortağı Argyro Spanoliou ve Türkiye acientesi İshak Ayan, TÜRSAB Ege Bölgesi Yürütme Kurulu 2. Başkanı Ali Hepşen, Çeşme Turistik Otelciler Birliği adına Mehmet Altındağ, TURYOL Yönetimi Kurulu üyesi Kadir Inanlı, Sakızlı otelciler ve diğer turizm sektörü temsilcileri olmak üzere yaklaşık 200 davetli katıldı.

## DANS GRUPLARI GECEYE RENK KATTI

Yunanistan- Türkiye işbirliği hakkında fikir paylaşımı temeli etkinlik, geçtiğimiz yıl olduğu gibi bu yıl da, TTI / Travel Turkey İzmir fuarının üçüncü günü akşamı gerçekleştirildi. Gecede adadan gelen orkestra Yunan müziğinin sevilen şarkılarını seslenirken, kız öğrencilerden oluşan dans grubu modern dans, folklor ekibi ise geleneksel Ege adaları oyularıyla görsel bir ziyafet sundular. Gönderilen davetiye ise 'Sakız / Ege'nin eşsiz bir adası' (Chios / a unique island of the Aegean) vurgusu yapıldı.

## BU SEZONU 85 BİN YOLCU İLE REKOR NOKTASINDA TAMAMLIYORUZ

Gecenin açılış konuşmasını yapan Sakız Adası Konaklama Odaları Birliği Başkanı Dimitris Kytrilakis, bu yıl sezonu, tüm zamanların rekorunu kırarak 85 bin Türk turist ile tamamlayacaklarını, bunu da bizi birleştirin, birbirimize yakınlaştırın Ege Denizi'ne borçlu olduğumuzu söyledi. Kytrilakis, "Türk dostlarımızın yolculuk etmeye sevdikleri tatil noktalarından bir tanesi bizim adamızdır. Türk dostlarımıza çok ortak noktalarımız var. Bu bilinen bir şey. Bu ortak dostluk, paylaşılan güzellikler, bu sezonun 85 bin yolcu ile rekort noktası arasında tamamlanmasını bekliyoruz. Bunu da dediğim gibi bizi birleştiren Ege Denizi'ne borçluyuz. Elbette bu sayilara ulaşmamız öyle kolay olmadı. Çalıştık, uğraştık, çok çabaladık. Başka türlü olmazdı. Bir de Yunanistan İzmir Başkonsolosu'muz Sayın



Argyro Papoula'da her zaman yanındır. Oluşabilecek herhangi bir engeli aşmak için kendisine başıvurduğumuzda, sorunumuzu büyük bir istek ve arzuyla cevaplıyor ve çözüyor, teşekkür ediyoruz kendisine" diye konuştu.

## SAYILARIN ÖTESİNDE, CİDDİYE ALINACAK MESELE İKİ HALKIN İYİ İLİŞKİLERİDİR

Yunanistan'ın İzmir Başkonsolosu Argyro Papoula, İzmir ve Sakız adasının tarihsel bağları birbirinin ayrılmaz parçaları olduğuna vurgu yaparak şöyle konuştu: "İzmir'de Sakız Adası Belediyesi'nin organize ettiği bu geceye katılmaktan, sizlerle birlikte olmaktan çok mutluyum. İzmir ile Sakız Adası çok eski senelerden beri tarihi gelişmelerden dolayı birbir ile bağlı iki yerdir. Çeşme'den Sakız Adası birkaç mil uzaklıktır. Bu iki destinasyonu birbirine bağlayan Ege'nin mavi sularıdır. Coğrafyanın bu güzel mevkiinde yan yana yaşaması emredilen iki halkın ilişkilerinin rengi Ege'nin mavisinde buluyoruz. Tarih de bu iki yerin birlikte olmasını, komşu olmasını istemiş. Geçtiğimiz sezonun; İzmir'in hem Yunanistan adalarıyla, hem de genel olarak Yunanistan'la ekonomik ve sosyal ilişkilerinin çok yakın ve başarılı bir dönemi olduğunun altını çizmemiz gerekiyor. Sakız'ın İzmir'den 84-85 bin ziyaretçi ile tarihin şimdiden kadar en yoğun gelişen yılının rekorunu yılsonunda oluşturmuş olacağız. Yunanistan İzmir Başkonsolosluğu iki halkın ve iki ülkenin iyi ilişkilerini tabii ki desteklemektedir. Bunun bir göstergesi olarak başkonsolosluğunun şimdiden kadar vermiş olduğu rekor vizе sayısına ulaşmış oluyoruz. Yılsonunda 61 bin vizе vermiş olacağız. Bunun için tabii ki çok yoğun çalıştık ve hedefimiz bundan sonra daha da yükseklerde bulunuyor. Ticari, ekonomik ve kültürel ilişkilerimizin bu yolda devam etmesi için, daha da başarılı noktalarda buluşabilmesi için, 2018 yılında da aynı yoğunlukla ve içten çalışmamızı devam edeceğiz. Elbette sa-



yılların ötesinde önemli olan, ciddiye alınacak olan mesele iki halkın iyi ilişkileridir. Ticaret ve ekonomik çalışmalarla iki halk el ele vererek, çok güzel hedefler koymaları. Hem Yunan halkı, hem Türk halkı, hem İzmir halkı, hem de Sakız halkı için 2018 yıl verimli ve üretim dolu yıl olsun."

## KISA GÜLÜCÜKLÜ BULUŞMALAR DANART İSAÑDÌGIMDANDIR BU GECEKİ MUTLULUGUM

Sakız Adası Belediye Başkanı Manolis Vournous ise, gemi karşılaşmalarında kısa gülüklerle buluşmalardan artıks usandığını ifade ederek, "Bugün sizinle burada buluşmak, birlikte olmak çok mutluluk verici. Belediye başkanlığımızın Sakız Ticaret Odası ile birlikte organize ettiği bir gece ol-

düğünden değil de, hep o gemilerin etrafında, sizin heyecanla vardığınız anlarda, böyle kısa bir gülükle buluşuyor olmaktadır artıks usandığımızdır bu geceki mutlulugum. Bu gece burada uzun uzun oturup fikirlerimizi paylaşabileceğiz, daha yakın olacağiz. Öyle kaçamak olmayacak yani. Dediğim gibi sizlerle hep ya bir otelin medivenderinde, ya gemiye binip inerken ya da Sakız'ın farklı mekanlarında tesadüfen karşılaşıyoruz. Burada buluşmak farklı dedim çünkü sizlere burada teşekkür etme fırsatı oluyor. Hem Sakız'da çalışanlara, hem de İzmir ve Ege kıylarında çalışanlara ciddiyetler için, özerileri için teşekkür etmek istiyorum. Bu geceyi bir fırsat biliyorum, hepinize kalpten teşekkürler. Başkonsolos'unuz anlattılar, hakikatten kendisini aşarak, çok uğraşarak hepimizin ihtiyaçlarına karşılık veriyor. Özellikle vize konusunda. Tam bir profesyonellikle çalışıp ihtiyaçlarımıza yetişmekte. Söyledik istedigim diğer bir konuya geliyorum. Sakız Adası'ni bir türün olarak görecel olursak, tarihi ve tabiat açısından belirli bir kalitesi var. Sizlerde bu adaya karşılık vermektesiniz. Her iki taraf olarak sinyorum eliminden gelenin en güzelini yapmakta. Profesyonel olmak da yetmez asılnda. Evet hepimiz çalışıyoruz, uğraşıyoruz. Ne mutlu bize ki, bu gece burada her iki tarafın yüzleri gülmüşüyor, çünkü bu işi severek yapıyoruz. Sadece profesyonelligin yetmediği nokta bu, işin sevilerek yapılması. Ne mutlu bize ki, zorla ve sırf iş olduğu için çalışan kişiler yok aramızda. Hepimiz canı gönülden eğleniyoruz. Herkese tekrar çok teşekkür ediyorum"



VUSLATIN  
GÖLGESİNDEKİ  
KUDÜS



Mehmet KIZILKAYA

**Y**eryüzündeki bütün Müslümanların en önemli en ciddi kırmızı çizgisi olup, Ortadoğu da bulunan ve dünyanın en eski şehirlerinden olan Kudüs şu sıralar Terörist bir ülke olan ABD'nin dengesiz bir o kadar da ruh hastası olan Başkanı Trump'ın "Kudüs'ü İsrail'e başkent olarak tanımaya karar vermesi" olayı baş göstermektedir. Terörist ABD'nin en dengesiz, en ruh hastası, en cahil, en kültürsüz ve bir o kadar da alaklısız olan Terörist Başkan Donald Trump, kendi yaptığı seçim çalışmalarında öncelikli olarak Kudüs'ü İsrail'e başkent yapacağı sözünü tutmak için böyle şeytanı bir oyun hazırladığını biliyoruz. Kudüs, Müslümanların hem göreceler hem de duruma hiçbir zaman izin verilmeyeceğini bilmeleri ve görmeleri gereklidir. Kudüs'ü terörist İsrail'e başkent yapacak hiçbir güçte hiçbir Terörist örgütü ve ulkeye asla ama asla izin verilmeyecektir. Kudüs, ancak ve ancak Müslümanlığın başkentidir. Müslümanların onuru, İslam'ın başkentidir. Kudüs, Müslüman olmayanların başkenti olmadı olmayacağı ve Allah'ın izniyle de Türkiye Cumhuriyeti Ülkemiz başta olmak üzere everywhere İslami gerçek manada yaşayan tüm Müslümanlar da her zaman olduğu gibi bu kutsal mekana sahip çıkacaklar. Bu kutsal mekan Terörist İsrail'in başkenti değil, Müslümanlığın ilk kubbesi, Müslümanların tarihi, Müslümanların evi, yaşamı ve onurudur. Kudüs'e özgürlük tüm insanlık için barışın kendisidir. Kudüs Müslümanlarındır. Yeryüzünde Müslümanlar galip geleceklekler. Yahudiler en nefret ettiği bir hadise şerife söyle buyurmaktadır: "Müslümanlarla Yahudiler harp etmedikçe kiyamet kopmayacağındır. O harpte Müslümanlar (galip gelerek) Yahudileri öldürmeyecekler. Öyle ki, Yahudiler taslağın ağaçlarını arkasına saklanacakları da, taslağın ağaçlarını: "Ey Müslüman, Ey Allah'ın kulu, Şu arkamdağı Yahudi'dir, Hemen gel de öldür onu!" diye haber verecektir. (Muslim, Fitne, 80)

KUDÜS ALLAH'IN EVİDİR

Kudüs, peygamberler şehridir.

Kudüs, İslam'ındır.

Kudüs, Selahaddin-i Eyyubinin torunlarındır.

Kudüs, Fatih Sultan Mehmet'in torunlarındır.

Kudüs, Yavuz Sultan Selim'in torunlarındır.

Kudüs, Müslümanlarındır.

Kudüs, Müslümanların İstikbal ve İstiklalidir.

Kudüs, bizlere en büyük emanettir. Kudüs'te yaşayanların din ve vicedan hürriyeti bize emanettir. Yahudi işgaline karşı bir olmak tek çözümümüz.

Hep beraber İslâm'ın göz bebeği olalım. Kudüs'üne yapılan zülümlere direnen kurdularım. Müslüman'ın cesareti zalimlerin en büyük korkusunu olsun Ey Müslüman kardeşlerim! Sessiz kalmayı! Sessiz kaldıktan sonra sizlerin sessizliğinden cesaret alıyorlar, uyumın artık Ey Müslümanları! "Kudüs işgal altındayken, siz Müslümanlar nasıl olurda yaşamınızı rahat bir şekilde sürdürürsünüz?" Sizler nasıl gülebiliyor, keyfinize keyif katabiliyorsunuz?"

Unutmayın! Kudüs'ün sorumluluğu ümmetin omuzlarındadır. Kudüs'ü fethederken; Hz. Ömer (r.a) Arapçı değildi, Selahaddin-i Eyyubi Kürtü değildi,

Yavuz Sultan Selim Türkü değildi, Her biri hakiki Müslüman'dı. Ürekleri imanla doluydu. Arap, Türk, Kürt, Fars, Zazası İslâm Sancığı gölgésinde birer ümmet olduğunu gün, yeryüzünde ne haçlı ordularından ne Terörist ADB den ne Terörist İsrail'den ne de Siyonzm'den hiçbir eser kalmaz. Bizzeleri yok etmek için, İslâm'ı bitirmek için, Müslümanlığı sonlandırmak için var güçlerle saldıracaklar ki, Kudüs'ü Terörist İsrail'e başkent yapacağından korkar.

Terörist Ruh Hastası Donald Trump gibi onursuz kişilerin ortaya çıktığı gibi daha bir sürü hastalar ortaya çıkacaktır. Bizler bu haçlılara karşı ümmet olarak bir olmamızı. Başa Kâbe, Mekke, Medine ve Kudüs olsak üzerinde yer

yüzündeki bütün kutsal mekan ve topraklara sahip çıkmamız gereklidir. Bu nedenle bu ruh hastalarına karşı hep

beraber mücadele ettiğimiz ve Kudüs'ün her daim özgür kalacağı güzel günler diliyorum.

Kudüs, Müslümanların İstikbal ve İstiklalidir. Kudüs'ün özgür olduğu güzel günler diliyorum.

Selahaddin-i Eyyubi'nin, Yavuz Sultan Se

lim'in, Hz. Ömer'in ve Fatih Sultan Meh

met'in torunlarının haçlılara karşı hep

beraber mücadele ettiğimiz ve Kudüs'ün her

daim özgür kalacağı güzel günler diliyorum.

Kudüs, Müslümanların İstikbal ve İstiklalidir. Kudüs'ün özgür olduğu güzel günler diliyorum.

# Arnavutluk AB ile üyelik müzakerelerinin başlatılmasını istiyor



## BRÜKSEL BALKAN GÜNLÜĞÜ

**B**rüksel'de Avrupalı yetkililer ile görüşen Arnavutluk Başbakanı Edi Rama AB üyeliği için müzakerelerin bir an önce başlatılmasını talep etti. 2014 yılında Arnavutluk'a resmen aday ülke statüsü verilmişti. Edi Rama Avrupa Birliği'nin bölgede istikrarı korumak amacıyla Balkanlara yoğunlaşması gerektiğini ifade etti: "Balkanlar önemli bu yüz-

den farklı bir düzeyde bulunması gerekiyor. Reform yapmayı geride bırakarak daha çok jeostratejik oyuncu olmasının için çalışmalar yürütülmeli. Üyelik müzakerelerinin başlatılmasını istiyoruz zira ilerleme kaydetmek istiyoruz" dedi. Avrupa Birliği ile üyelik müzakerelerinin başlatılması için öncelikle yargı sistemi reformu yapılması gerekiyor. Arnavutluk bu kapsamında anayasal reformu onayladı ve savcıları izleme komis-

yonu oluşturdu. Ülke yolsuzluk ve rüşvet olayları ile tanınır. Arnavutluk'ta organize suç örgütleri de büyük sorun teşkil ediyor zira bölgedeki uyuşturucu üretiminin büyüğünde kontrol ediyorlar. www.tr.euronews.com. Sitesinden alınan bilgilere göre: İtalya ile Arnavutluk arasında yapılan ortak operasyonda birçok uyuşturucu tarişleri yok edildi. Arnavutluk başbakanı birkaç hafta önce Avrupa

birliği liderlerinden organize suç örgütleri ile mücadele kapsamında yardım talep etti: "Uyuşturucudan terör her türlü tehdide karşı birlikte çalışmak durumundayız. İlişkilerin güçlendirilmesi gerekiyor. Suçlular birbirine ne kadar bağlı ise bizler de bu yönde hareket etmek durumundayız." Avrupa Komisyonu önumüzdeki Şubat ayında Balkanlara yönelik stratejisini açıklayacak.

## MÜSİAD, Kosova'da yatırım peşinde

### PRIŞTİNE BALKAN GÜNLÜĞÜ

**K**osova Başbakanı Ramush Haradinaj, Mütakil Sanayici ve İşadamları Derneği (MÜSİAD) Balkan heyeti makamında kabul etti. Kosova Başbakanlığından yapılan açıklamada, Bilal Kara başkanlığında MÜSİAD Balkan heyetinin Kosova Başbakanı Haradinaj'ı makamında ziyaret ettiği bildirildi. Açıklamada, Haradinaj'ın iş adamlarını Kosova hükümetinin özellikle iş imkanlarını geliştirme ve doğrudan

yabancı yatırımları teşvik etme yönündeki gündemi hakkında bilgilendirdiği ifade edildi. www.haberler.com'a göre; potansiyel yabancı yatırımcılara kolaylık sağlayacak ve ülkenin ekonomik gelişimini hızlandıracak mevzuatların hazırlanması yönünde çalışlıklarını dile getiren Haradinaj'ın Kosova'da yatırım yapmak için çalışmaya hevesli genç nüfus, insan kaynakları, düşük vergiler ve işletmeleri yönelik büyük kurumsal destek gibi bir çok sebep bulunduğuğunun altını çizdiği vurgulandı.

**H**ükümetin sivil toplum sektörünün güçlendirilmesi yönündeki taahhütüne de degenin Haradinaj'ın MÜSİAD'ın ülkede yatırım olanakları yönündeki ilgisini belirtildi.



memnuniyetle karşıladı aksarılı. MÜSİAD Balkan Başkanı Kara'nın da Türkiye ile Kosova arasında Serbest Ticaret Anlaşması'nın gerçekleşmesi yönündeki arzusunu dile getirdiği ifade edildi. Haradinaj'a MÜSİAD Balkan heyeti kabulünden dolayı teşekkür eden Kara'nın, Kosova'da yatırım fırsatlarına dernek olarak ilgi gösterdiklerini传递 vurgulandı. Ayrıca görüşmede, kısa sürede bir iş forumu düzenleyerek iki ülke iş adamlarının beraber iş yapma kültürlerini geliştirmesinin arzu edildiği belirtildi.

Maksimumu amaçla her adımda kazan  
**BKT-de 60 aya varan  
VADELİ MEVDUAT**



038 666 666 | www.bkt-ks.com

Paranızı BKT-ye yatırım ve yüksek faiz oranlarından faydalanan

BKT her zaman yanınızda!



## Bulgaristan'da İslam'a katkı verenler ödüllendirildi

### SOFYA/BALKAN GÜNLÜĞÜ

**B**ulgaristan Müslümanları Başmüftülüğü, İslam dinine katkıları olan kişilere ödül verdi. Başkent Sofya'nın Merkez Orduevi'nde düzenlenen "İslam Dinine Katkı Ödüllerini" törenine ülkedeki dini temsilciler, milletvekilleri ve diplomatlar katıldı.

Bulgaristan'da 8 Aralık 1910'da seçilen ilk başmüftü Hocazade Mehmed Mühiddin Efendi anısına verilen ödüller, Yüksek İslâm Şurası tarafından belirlendi. Bu yılın onursal ödülü, toplumu birleştiren ve kurumların İslâm'a saygısını artıran hoşgörülü çabalarından dolayı eski Cumhurbaşkanı Rosen Plevneliev' takdim edildi. "İslami kimliğini genç nesillere aktarması"ndan dolayı ödülü layık görülen Ribnovo köyünün 92 yaşındaki imamı Mehmed

Hamid'e ödülünü Başmüftü Dr. Mustafa Aliş Hacı verdi. www.haberler.com'a göre: Mestanlı şehri din görevlisi Musa Durlu, ülkede helal gıda üretimine geçen ilk şirketin sahibi Pavel Stoyanov, Krumovo kasabasında yenilikçi yöntemler kullanarak din dersi veren Erdin Süleyman da ödül verilen diğer kişiler arasında yer aldı.

Bulgaristan'ın ulusal marşı ve Avrupa Birliği marşı ile başlayan tören Kur'an-ı Kerim tilavetiyle devam etti. Etkinlikte İstanbul'dan konuk edilen hıfzılar grubu ise İlahiler okudu. Bulgaristan Müslümanları Başmüftüsü Hacı, törende yaptığı konuşmada, geçmişe saygıyla bakan, terbiyeli ve eğitimi nesiller yetiştirmeyi amaçladıklarını belirterek, "Zenginlik öbür dünyaya götürülemez ancak yapılan iyilik ebedi olup, her zaman hatırlanır" dedi.



## Makedonya'da VMRO-DPMNE Kongre'ye gidiyor

### ÜSKÜP/BALKAN GÜNLÜĞÜ

**V**mro-Dpmne lideri ve eski Başbakan Nikola Gruevski geçen hafta kamuoyuna duyurduğu istifa haberini partisinin gerçekleştiren merkez meclis toplantısında resmiyet kazandı. Vmro-Dpmne merkez meclis toplantılarında ilk önce parti lideri Gruevski'nin istifasının kabul edilmediği ardından yapılan ikinci oy澜amada istifanın oy çokluğu kabul edildiği bildirildi. Vmro-Dpmne'den yapılan açıklamada partinin 16.Olağantü Kongresinin 22-23 Aralık 2017 tarihlerinde Valandova şehrinde düzenleneceği bildirildi. www.haberamedya.net sitesine göre: parti açıklama sırasında kongre delegelerinin partinin resmi internet sayfasında paylaşılacağı bildiriliyor, delegelerin listesinde bazı değişikliklerin olacağı belirtiliyor.



## AFAD'dan Arnavutluk'taki selzedelere yardım

TİRAN  
BALKAN GÜNLÜĞÜ

**B**aşbakanlık Afet ve Acil Durum Yönetimi Başkanlığı (AFAD), Arnavutluk'ta 1 Aralık'ta meydana gelen sel felaketinden zarar görən ailelere gıda ve giysi yardımında bulundu. Başkent Tiran'da gerçekleşen yardım dağıtımına Türkiye'nin Tiran Büyükelçiliği ve AFAD temsilcilerinin yanı sıra Tiran Valisi Suzana Jahollari katıldı. www.haberler.com'a göre; Jahollari, AA muhabirine yaptığı açıklamada, doğal afetlerde Türkiye'nin her zaman Arnavutluk'un yanında bulunduğuunu hatırlatarak, Tiran'ın çok ağır sel felaketiyle karşı karşıya kaldığını belirtti. Türkiye'nin ülkesine sunmuş olduğu yardımardan dolayı teşekkür eden Jahollari, "Türkiye büyük bir ülke. Onlarla dost ile kardeş halk olduğumuzdan ve birbirimize yardım ettiğimizden dolayı çok iyi hissediyoruz." dedi. Sel mağduru Shpresa Koldashi de AFAD'ın diğer yüzlerce aileye olduğu gibi kendi ailesine de yardım ettiğini aktararak, kendilerine yardım eden ve kendilerileyile ilgilenen Türk kurumlarına teşekkür etti. AFAD tarafından ülke genelindeki sel mağduru ailelere bin 300 gıda paketi ile bin 160 giysi paketi yardım yapıldı. Yardımlar Arnavutluk'un farklı şehirlerindeki ihtiyaç sahibi ailelere Arnavutluk Silahlı Kuvvetleri iş birliğinde ulaştırılıyor. Daha önce Türk Kızılayı tarafından da Arnavutluk'taki sel mağduru ailelere gıda ve hijyenik malzeme yardımı yapılmıştı. Tiran, Fier, Avlonya, Debre, Fushe Kruje, Ergiri gibi ülkenin birçok şehrinde 1 Aralık'ta başlayan yağmurlar sonucu oluşan sel felaketinden çok sayıda aile etkilendi, tarım alanları kullanılamaz hale gelmiş ve bazı bölgelerde okullar tatil edilmişti.

### PRİZREN BALKAN GÜNLÜĞÜ

Kosova'nın güneybatısında yer alan Prizren şehrinde, Yunus Emre Enstitüsü (YEE) tarafından "Korolarla Dostluk Konseri" düzenlendi. Tarihi Mehmet Paşa Hamamı'ndaki Türkçe ve Arnavutça şarkılarda icra edildiği konserde, Kosova Demokratik Türk Partisi Milletvekili Müferra Şinik ile ül-

kedeki Türk kurum ve kuruluşların temsilcileri katılırken etkinlikte Prizren halkı da yoğun ilgi gösterdi. www.haberler.com'a göre; konserde, YEE'nin çalışmalarına destek verdiği Priştine Türk Müziği Kadınlar Korosu, Prizren Türk Müziği Zübeyde Hanım Kadınlar Korosu, Necmiye Pagaraşa Arnavut Müziği Kadınlar Korosu ve İpek Arnavut Müziği Kadınlar Korosu

sahne aldı. Kosovalı koroların yanı sıra Trabzon'dan gelen Yavuz Sultan Selim Anadolu Lisesi Candan Sesler Öğretmenler Korosu da yöresel enstrümanlarıyla konser eşlik ederek Türkçe eserler seslendirdi. Türkiye'nin Priştine Büyükelçisi Kivilcim Kılıç, açılış konuşmasında, çok kültürlülüğün sembolü olarak nitelendirildiği Prizren'de bulunan 5 kadın korosunun dostluğunu ve kar-

deşliğinin en güzel örneği olduğunu dile getirdi. Kılıç, "Müzik insanların ortak dilidir. Bu akşam burada hem Kosova Türk korosu, hem Kosova Arnavut kadınlar korosu, hem de Türkiye'den gelen kadınlar komşumuzla, Kosova-Türkiye ilişkileri ve o kopmaz bağlarımıza da pekiştirmek adına, bütün insanlık için, buradan tüm dünyaya dostluk mesajı iletilecek" dedi.

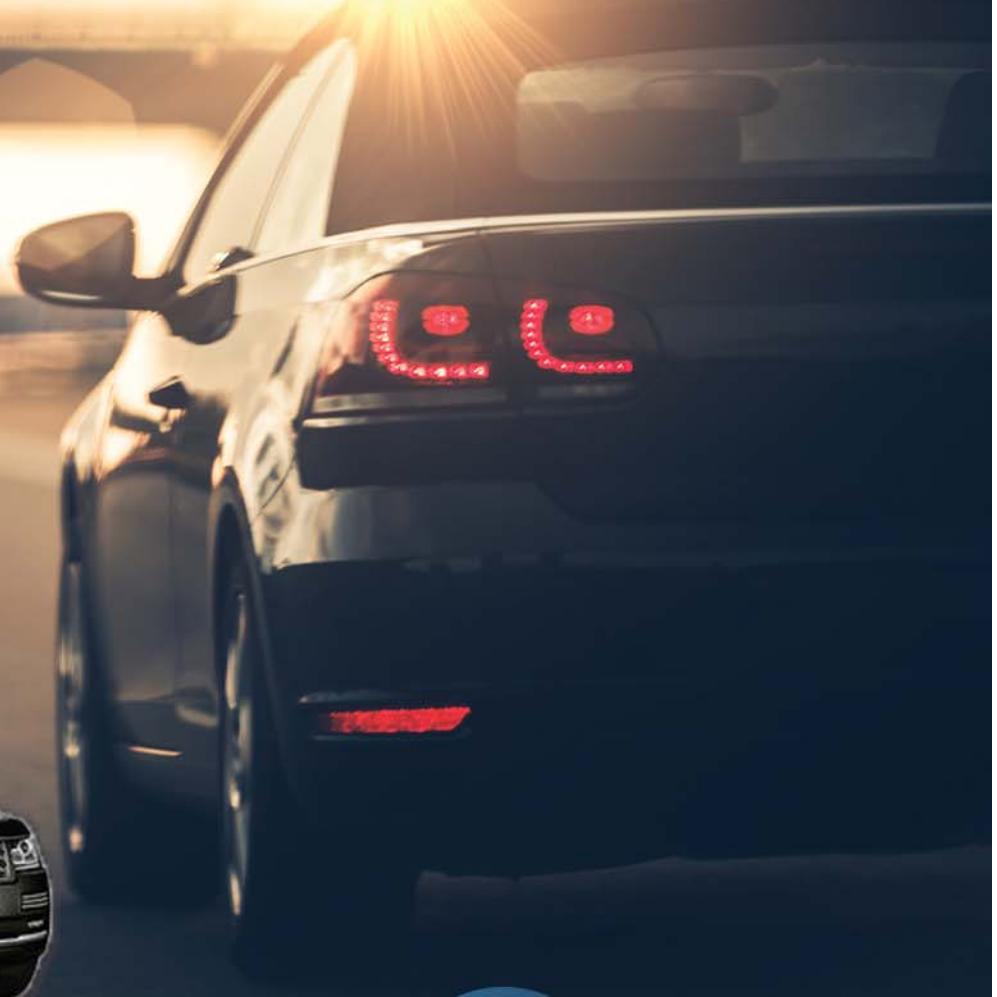


# PANEL

Panel Otomotiv İnşaat Turizm Tekstil ve  
Day. Tük. Mal. San ve Tic. Ltd. Şti.

Araç sahibi  
olmak  
artık daha  
kolay

## 2. EL OTOMOBİL ALIM & SATIM



677/19 Sk. No:3 4. Blok Otokent - Buca/İZMİR  
Tel: 0 232 282 23 94-95 • Fax: 0 232 282 23 96

panel\_ottomotiv  
@hotmail.com



+

KOLAY DEĞİLDİR BAZI İSİMLERİ TAŞIMAK

# Halkın Bankası

80 yıldır adımızın verdiği sorumlulukla gece gündüz demeden  
bu vatan için, üreten Türkiye için çalışıyoruz,  
her zaman halkımızla olmaktan gurur duyuyoruz.

Çünkü Halk ister, Halkbank yapar!



 **HALKBANK**